

KUTƏƏSUTU TAKƏLAYA KANCAALAYA NYƏŇKA Kutəəətu

Kutəəsutu takəlaya kancaalaya nyəŇka kanə ka taa ké pa keesəyi Iseyeli nyəma ləvəŇ loosi təm na Tafiti kawulaya təyov təm. Pa keesəyi ka taa tətəyov Isovəyaya Ňmav tayanvuyv təm tətə. Takəlaya Ňmaalu hvləyi-tv si Isovəyətəv Ňtə pə təna pə kite.

Isovəyə pa faya Kutəəsutu I takəlaya t:

Atam ləlaa na pə ləvə Tafiti, titite 1-9

Tafiti kawulaya təyov təm, titite 10-29

LULUŇ LOOSI TAMSUYU

Pə kpayav Atam na pə polo Isav ləvəyov tə

¹ Atam pəyalv kelev Seti, Seti pəyalv kelev Inəəsi.

² Inəəsi pəyalv kelev KenəŇ, KenəŇ pəyalv kelev Maldeyeli, Maldeyeli pəyalv kelev Yeleti.

³ Yeleti pəyalv kelev Henəki, Henəki pəyalv kelev Matusalem, Matusalem pəyalv kelev Lemeki.

⁴ Lemeki pəyalv kelev Nowee, Nowee pəyalaa nté Sem na Kam na Yefete.

⁵ Yefete pəyalaa nté Komee, na Makəki, na Matayi, na YafəŇ, na Tupaal, na Meseki, na Tilasi.

⁶ Komee pəyalaa nté Asəkənaasi, na Tifati, na Tokaama.

⁷ YafəŇ pəyalaa nté Ilisa na Taasisi, na Kitim, na Lotanim.

⁸ Kam pəyalaa nté Kusi, na Misilayim, na Puti, na KanaəŇ.

⁹ Kusi pəyalaa nté Sepa, na Hafila, na Sapəta, na Lakəma, na Sapəteka. Lakəma pəyalaa nté Sapa, na Tetəŋ.

¹⁰ Tetu taa wulav kancaalaya nyəŋ Nemloti caa keke Kusi tətə.

¹¹⁻¹² Luti, na Anem, na Lehari, na Nafutu, na Patəłsi, na Kasulu, na Kafətəw nyəma mpa pa ké Filiisi nyəma tə pa cəwə keke Misilayim.

¹³⁻¹⁵ Kanaaŋ pəyalu kancaalaya nyəŋ nté Sitəŋ. Sitəŋ waali ké Heŋti. Pəyele Yepusi nyəma, na Amolii nyəma, na Kilikasi nyəma, na Hifi nyəma, na Aləkiti nyəma, na Sini nyəma

¹⁶ na Afati nyəma, na Semalii nyəma, na Hamati nyəma cəwə keke.

¹⁷ Sem pəyalaa nté Ilam, na Asuu, na Aləpasati, na Luti, na Alam, na Usi, na Huuli, na Ketee, na Meseki.

¹⁸ Aləpasati pəyalu keke Sela, Sela pəyalu keke Ipee.

¹⁹ Piya naaleye Ipee lɔlaa, pa yaa kancaalaya nyəŋka si Peleki. Pə nyuyv nté si faɣav. Mpi tə, ɪ waatv taa ké ate yəlaa faɣaa. Pa yaa Peleki neu si Yəkətəŋ.

²⁰ Yəkətəŋ pəyalaa nté Aləmotati, na Selefi, na Hasamafeti, na Yela.

²¹ Na Hatolam, na Usali, na Tikəla,

²² na Ipaali, na Apimayeli, na Sapa.

²³ Na Ofii, na Hafila, na Yorari. Yəkətəŋ pəyalaa nté pa tənaya mpv.

²⁴ Sem pəyalu keke Aləpasati, Aləpasati pəyalu keke Sela.

²⁵ Sela pəyalu keke Ipee, Ipee pəyalu keke Peleki, Peleki pəyalu keke Lewu.

²⁶ Lewu pəyalu keke Selu, Selu pəyalu keke Nahoo, Nahoo pəyalu keke Tela.

27 Tela pǝyalu keɛ Apǝlam wei pǎ kǝma na pǎ cuɣusi sɪ Apǝlaham tǝ.

28 Apǝlaham pǝyalaa nté Isaaka na Isǝmayeli.

29 Pa lǝlǝɲ nyǝma hǝla ntǝ.

Isǝmayeli pǝyalu kancaalaya nyǝɲ nté Nepayǝti, Nepayǝti waali ké Ketaa, na Atǝpeleli, na Mipisam.

30 Na Misema, na Tuma, na Masa, na Hatati, na Tema.

31 Na Yetuu, na Nafisi, na Ketǝma. Isǝmayeli nyǝma nté.

32 Apǝlaham alu naale nyǝɲ Ketula ná lǝla-ɪ Similaɲ na Yǝkǝsaɲ na Metaɲ, na Matiyaɲ, na Isepaki, na Suwa. Yǝkǝsaɲ pǝyalaa nté Sapa na Tetɲ.

33 Matiyaɲ piya nté Ifa na Ifee, na Hanǝki, na Apita na Ilǝta. Ketula lǝlɔyɔ nyǝma nté pa tǝnaɣa mpɔ.

34 Apǝlaham lǝlɔna Isaaka. Isaaka ná lǝla Isau na Isɛɣeli.

35 Isau pǝyalaa nté Ilifasi na Leweli na Yewusi na Yayelam na Kola.

36 Ilifasi pǝyalaa nté Temaɲ na Omaa na Sefi na Katam na Kenasi na Timna na Amaleke.

37 Leweli pǝyalaa nté Nahati na Sela na Samma na Misa.

38 Seyii pǝyalaa nté Lotɲ na Sopalɪ na Sipeyɔɲ na Ana na Tisɔɲ na Isɛɛ na Tisaɲ.

39 Lotɲ pǝyalaa nté Holɪ na Homam na ɪ neu alɔnyǝɲ nté Timna.

40 Sopalɪ pǝyalaa nté Aliyaɲ, na Manahati, na Ipaali, na Sefi, na Onam. Sipiyǝɲ pǝyalaa nté Aya, na Ana.

41 Ana pǝyalu keɛ Tisɔɲ, Tisɔɲ pǝyalu keɛ Hamǝlaɲ, na Isepaɲ, na Itǝlaɲ, na Kelaɲ.

⁴² Isee pəyalaa nté Pilehan, na Safan, na Yakan. Tisan pəyalaa nté Usi, na Alan.

*Itəm nyóma awulaa na pa nyuyv nyóma
(Kancaalaya 36:31-43)*

⁴³⁻⁵⁰ Awulaa mpa pá təkaya kawulaya ke Itəm tetv taa na pá kaasəyi təma, na pécó Iseyeli nyóma təkí pa kawulaya tə pa həla ntə. Tinapa tetv tv Peyəə pəyalv Pela. Pela səpa, ɪena Posola tetv tv Sela pəyalv Yorapɪ náá təyə. Pəle pə waalı ké Teman tetv tv Husam na Afɪ tetv tv Petatɪ pəyalv Hatatɪ. Inɪ ɪ yoonna Matiyən tetv nyóma ke Mowapv tetv taa na í kəli-wɛ. Na Masələka tetv tv Saməla na Lehopoti tetv tv Sawuli ke pəyə nəyə. Na Akəpəə pəyalv Paalı Hanan, na Payɪ tetv tv Hatatɪ wei í kpaɣa Matəletɪ pɛelə Matapeeli tə, Me-Sahapɪ saalı kele.

⁵¹ Wulav Hatatɪ səm waalı ké ləlvə nyuyv nyóma təkaya kawulaya ke Itəm təə. Halɪ pɛle pa həla nté Timna, na Aləfa, na Yetetɪ,

⁵² na Oholipama, na Ila, na Pinon.

⁵³ Na Kenasɪ, na Teman, na Mipisaa,

⁵⁴ na Makətəyeli na Ilam. Itəm ləlvə nyuyv nyóma nté.

2

Yakəpv pəyalv Yuta ləlvə nyóma

¹ Yakəpv wei pá cuɣusaa sɪ Iseyeli tə, ɪ pəyalaa həla ntə. Lurɛn, na Simiyən, na Lefɪ, na Yuta, na Isakaa, na Sapulə.

² Na Tan, na Yosɛɛfv, na Pɛncameɛ, na Nɛfətali, na Katɪ, na Aɛɛ.

³ Yuta ná hika apalvpiya tooso na Kanaan tetv tv Suwa pɛelə. Pɛlɛyɛlɛ ɛɛli, na Onan, na Sela. Ama

kancaalaya tu Eeli lapa mpi pə ta maya Taca ke paa pəcə tə. Uena Iso kv-i.

⁴ Pə waali ké Yuta hikina i poolu Tamaa ke apalɔpiya naale tətə. Pɛlesi, na Sela. I pəyalaa təna kɛnta kakpasɪ.

⁵ Pɛlesi pəyalaa nté Həsəlɔn, na Hamuli.

⁶ Sela pəyalaa nté Simili, na Itan, na Heman, na Kaləkəti, na Tala. Pa kɛnta kakpasɪ.

⁷ Kaami pəyalɔ keke Akaa. Imi i ká kɛpəana mpi Taca ká kisaa si pá taa su pa ti tə. Uena Iso náá tɛst-wɛɣɛ mpusi.

⁸ Itan pəyalɔ keke Asaliya.

⁹ Həsəlɔn pəyalaa nté Yelameyeli, na Lam, na Kalɛɓv.

¹⁰ Lam pəyalɔ keke Aminatari, Aminatari luləna Yuta kɛkəle nyuyv tu Nasəŋ.

¹¹ Nasəŋ pəyalɔ keke Saləma, Saləma pəyalɔ keke Poosi.

¹² Poosi pəyalɔ keke Opɛti, Opɛti pəyalɔ keke Seseɛ.

¹³ Uena Seseɛ náá lɔli piya naatosompəɣɔlaya. Halɪ pa həla ntə, isu pa təŋa təma tə. Uiyari, na Apinatari, na Samma,

¹⁴ na Netaneyeli, na Latayi,

¹⁵ na Osem, na Tafiiti.

¹⁶ Pa newaa alɔnyəma nté Seluya, na Apikaali. Seluya pəyalaa nté Apisayi, na Sowari, na Asayɛli. Pa kɛnta tooso.

¹⁷ Pəyaya kulɔmaya ke Apikaali ná lulaa, pa yaa-ke si Amasa. Ka caa keke Isəmayeli tu Yetɛɛ.

¹⁸ Həsəlɔn pəyalɔ Kalɛɓv ná hika piya liyiti na i alɔ Asupa. Kancaalaya nyəŋka ke alɔpəyaya, pa yaa-ke si Yeliyəti. Keke ka waali ké apalɔpiya tooso. Yesɛɛ, na Sopari, na Atəŋ.

19 Asupa sǝpaxa, ɔlena Kalepu kpaɣa ɪfɔlata ke ɔlv, na ɪ lɔli-ɪ apalɔpǝɣaxa, na ɪ ha-ke si Huuu.

20 Mǝpǝɣú Huuu ná lɔla Ulii, na Ulii lɔli Pǝsɔleli.

21 Hɛsɔlɔŋ lɔlvɣv pusi sika nutoso, ɔlena ɪ kpaɣa Kalaati caa Makii pǝelɔ, na ɪ lɔli apalɔpǝɣaxa na ɪ ha-ke si Sekupi.

22 Sekupi ɪni ɪ pǝɣalv kele Yayii. Yayii ka tǝnna acalee hiu na toosoɣo Kalaati tetv taa.

23 Ama Kesuu na Alam pǝ awulaa leeKa Yayii acalee na Kena ɪcate sɔsɔɔle, na pǝ cɔlv acalee na á kpentɪ nutoso. Makii lɔlvɣv nyǝma ka wenna tǝne ɪni.

24 Apiya paalv Hɛsɔlɔŋ sǝpǝna, ɔlena Kalepu tasa ɪfɔlata ké kǝtǝnav na ɪ lɔli apalɔpǝɣaxa na ɪ ha-ke si Asuu. Asuu ɪni ɪ ŋmana Tekɔwa ɪcate.

25 Mǝpǝɣú Hɛsɔlɔŋ pǝɣalv kancaalaya nyǝŋ Yelameyeli lɔla piya paxale. Sɔsɔ nyǝŋ nté Lam. Lam waali ké Puna, na Oleni, na Osem, na Ahiya.

26 ɪlena Yelameyeli kpaɣa Atala tǝtɔ, na ɪ lɔli Onam.

27 Lam pǝɣalv kancaalaya nyǝŋ Yelameyeli piya nté Maasi, na Yamenŋ, na Ikee.

28 Onam pǝɣalaa nté Sammayi, na Yata. Sammayi pǝɣalaa nté Natapi, na Apisuu.

29 Mǝpǝɣú Apisuu kpaɣa Apihayili na ɪlé ɪ lɔli-ɪ Apanŋ na Moliti.

30 Natapi pǝɣalaa nté Seleti, na Apayim. Ama Seleti ná sǝpa ɪ feina pǝɣaxa.

31 Apayim pǝɣalv kele Iseyi, Iseyi pǝɣalv kele Sesanŋ, Sesanŋ pǝɣalv kele Alayi.

32 Sammayi taalv Yata pǝɣalaa nté Yetee, na Yonatanŋ. Ama Yetee ná sǝpa ɪ feina pǝɣaxa.

33 Yonatan̄ piya nté Péleti, na Sasa. Yelameyeli lɔlɔyɔ nyéma nté.

34-35 Alɔpiya tike ke Sesan̄ ká lɔlaa. Ilena í ha i pɛelɔ lɛlɔ ke i yom Icipiti tɔ Yaaha, na ílɛ i lɔli apalɔpɛyaya na í ha-ke si Atayi.

36 Atayi pɛyalɔ keke Natan̄, Natan̄ pɛyalɔ keke Sapati,

37 Sapati pɛyalɔ keke Ifɔlali, Ifɔlali pɛyalɔ keke Opeti.

38 Opeti pɛyalɔ keke Yehu, Yehu pɛyalɔ keke Asaliya.

39 Asaliya pɛyalɔ keke Helesi, Helesi pɛyalɔ keke Ilsa.

40 Ilsa pɛyalɔ keke Sisimayi, Sisimayi pɛyalɔ keke Salum.

41 Salum pɛyalɔ keke Yekamiya, na Yekamiya pɛyalɔ keke Iisama.

42 Yelameyeli taalɔ Kalɛpɔ pɛyalɔ kancaalaya nyɛn̄ nté Mesa, Mesa pɛyalɔ keke Sifi. Naale nyɛn̄ nté Malesa, Malesa pɛyalɔ keke Hɛpɔlɔn̄.

43 Hɛpɔlɔn̄ pɛyalaa nté Kola, na Tapuwa, na Lekem, na Sema.

44 Sema pɛyalɔ keke Laham, Laham pɛyalɔ keke Yɔɔkɔwam, Lekem pɛyalɔ keke Sammayi.

45 Sammayi pɛyalɔ keke Mawɔn̄, Mawɔn̄ pɛyalɔ keke Pɛti-Suu.

46 M̄pɔyɔ Kalɛpɔ tasa Ifa ke kɛayau na í lɔli Halan̄, na Mosa, na Kasɛsi. Ilena Halan̄ náá lɔli apalɔpɛyaya na í ha-keye hɔte tɔtɔ si Kasɛsi.

47 Yatayi pɛyalaa nté Lekem, na Yotam, na Kesən̄, na Péleti, na Ifa, na Saafu.

48 M̄pɔyɔ Kalɛpɔ tasa Maaka ke kɛayau tɔtɔ, na í lɔli Sɛpɛɛ, na Tilana.

⁴⁹ Pəle pə waali ké ι tasa Saafi ke lɔlɔyɔ. ɪlena Saafɔ nάά lɔli Matəmana, na Sefa. Sefa pəyalaa nté Makəpena, na Kipeya. Pəle pə paasi Kaləpɔ lɔla alɔpəyaya na í ha-ke si Akəsa.

⁵⁰ Kaləpɔ lɔlɔyɔ nyəma lɔlaa həla ntə, ι pəyalɔ kancaalaya nyəη Huuu alɔ ɪfəlatə pəyalaa wε tooso ké. Sopali wei ι ηmawa Kiliyati-Yeyalim ɪcate tə,

⁵¹ na Saləma wei ι ηmá Pətəlehɛm ɪcate tə, na Halefi wei ι ηmá Pətε-Ketεε nyəntε tə.

⁵² Sopali lɔlɔyɔ nyəma nté Halowe nyəma, na Menuhoti nyəma taa lɔlaa.

⁵³ Kiliyati-Yeyalim lɔlɔyɔ nyəma nté ɪti tetɔ nyəma, na Puti tetɔ nyəma, na Sumati tetɔ nyəma, na Miselayi tetɔ nyəma mpa pa caɣa mpyúyú Sola na ɪsətawəli həɣələη taa tə.

⁵⁴ Saləma lɔlɔyɔ nyəma nté Pətəlehɛm nyəma, na Netofa nyəma, na Atəlɔti-Peti-Yowapi tetɔ nyəma, na Manaha tetɔ nyəma lɔlaa, na Sola tetɔ nyəma lɔlaa.

⁵⁵ Na pə səsəna takəlasɪ nyəntaa lɔlɔη nyəma mpa pa wε Yarɛɛsi ɪcate taa tə. ɪsu Tilati tetɔ nyəma, na Simati tetɔ nyəma. Mpe ɪni pa ké Lekapii tetɔ nyəma cəsə Hamati lɔlɔyɔ nyəma Keni tetɔ nyəma ké.

3

Tafiiti lɔlɔyɔ nyəma

¹ Tafiiti pəyalaa mpa ι lɔla Hɛpələη tə pa həla ntə. ɪ alɔ Sisilee tɔ Ahinowam pəyalɔ Amənəη keɛ kancaalaya tɔ. Amənəη waali ké ι alɔ Kamɛɛli tɔ Apihayili pəyalɔ Taniyɛli.

² Tooso nyəh nté ı alv Maaka, Kesuu tətə wulav Taləmayi pəelə pəyaya Apəsaləm. Liyiti nyəh nté ı alv Hakii tətə tə pəyalv Atoniya.

³ Kakpası nyəh nté ı alv Apitalı pəyalv Sefatiya. Naatoso nyəh nté ı alv İkəla pəyalv İtəleyam.

⁴ Pıısı naatosompəyəlaya na həyəlvəyü ŋku ı təyə kawulaya ke Hepələŋ təyə ı lula-wε. Pələ pə waalı ké ı təyə kawulaya ke Yosalem ke pıısı hiu na naanəwa na tooso.

⁵ ı lula tənaya piya tətə. ı alv Pasepa Amiyeli pəelə ná lula-ı apalvpiya liyiti. Pələyele Sima, na Soparı, na Natan, na Saləmən.

⁶⁻⁸ Mıpóyó ı lula piya pəyəlayafei naanəwa tətə. Pələyele İpaə, na İlisuwa, na İlipeletı, na Noka, na Nefeki, na Yafiya, na İlisama, na İliyata, na İlifleletı.

⁹ Pələ pə paası ı alaa ləlaə ná lula-ı apalvpiya tətə, na alvpəyaya pa yaa keke sı Tamaa.

¹⁰ Saləmən küvləə sıyisiyi keke Ləpəwam, na Apiya, na Asa, na Sosafatı.

¹¹ Na Solam, na Ahasiya, na Sowası,

¹² na Amasiya, na Asaliya, na Yotam.

¹³ Na Ahası, na İsekiyası, na Manasee,

¹⁴ na Amən, na Sosiyası.

¹⁵ Sosiyası pəyalv kancaalaya nyəh nté Yohanən, naale nyəh nté Sowakim, tooso nyəh nté Setesiyası, na liyiti nyəh nté Salum.

¹⁶ Sowakim pəyalaa nté Yekoniya na Setesiyası.

¹⁷ Yekoniya wei Papiloni nyəma kuuwa tə ı pəyalaa nté Seyatiyeli,

¹⁸ na Maləkilam, na Petaya, na Senasaa, na Yekamiya, na Hosama, na Netapiya.

¹⁹ Petaya pəyalaa nté, Solopapēeli na Simeyi. Solopapēeli pəyalaa wε naaleye. Mesulam, na Hananiya, na alɔpəyaya, pa yaa kele si Selomiti.

²⁰ Pεle pa waali ké piya kakpası tōtō. Hasupa, na Oheli, na Pelekiya, na Hasatiya, na Yusapu-Heseti.

²¹ Hananiya pəyalaa nté Pelatiya, na Yesaya na pə sōsəna Lefaya, na Alənan, na Opatiya, na Sekaniya, pa pəyalaa.

²² Piya naatoso ke Sekaniya ná lɔlaa, mpεyele Semaya, na Hatusi, na Ikaali, na Paliya, na Neyaliya, na Safati.

²³ Neyaliya ná lɔla piya tooso, Iliyohenayi, na Hisikiya, na Asəlikam.

²⁴ Iliyohenayi ná lɔla piya naatosompəɣɔlaya. Hotafiya, na Iliyasipi, na Pelaya, na Akupi, na Yohanan, na Telaya, na Anani.

4

Yuta lɔlɔɣ nyəma lɔlaa həla

¹ Yuta lɔlɔɣ nyəma lɔlaa həla nté Pεlesi na Hεsəlɔɣ, na Kaami, na Huuu, na Sopali.

² Sopali pəyalɔ Leyaya pəyalɔ kele Yahati. Na Yahati náá lɔli Ahumayi, na Lahati. Sola lɔlɔɣ nyəma cəsənaa nté.

³⁻⁴ Ifafəla pəyalɔ kancaalaya nyəɣ Huuu wei ı ηmá Pətəlehəm ıcate tō ı pəyalaa nté Itam, na Sisileyeli, na Isema, na Itəpası, na alɔpəyaya, pa yaa-ke si Hasəleponi. Pəle pə waali ké ı lɔla Penuweli wei ı ηmá Ketō ıcate tō na Iseε wei ı ηmá Husa nyənte tō.

⁵ Asehuu wei ı ηmá Tekɔwa ıcate tō ı ka wena alaa naale ké. Kancaalaya nyəɣ nté Hela, naale nyəɣ ke Naala.

⁶ Naala lula-ι απαλοπιya λιγiti κέ. Ahusam, na Hefee, na Temini, na Ahasetali.

⁷ Hela ná lula-ι απαλοπιya tooso κέ. Seleti, na Sohaa, na Itēnah.

⁸ Kōssi p̄yalaa nté Anupi, na Sopena. Kolum in̄əgəle Halum p̄yalu Ahaleheli luluŋ nyóma cōsō.

⁹ Yapeesi nyuyv ká kulaa κέ na p̄ keli ι taalūnaa. P̄yele ι too nawa wahala ke ι luluŋv waatu κέ. Ilena í ha-ι si Yapeesi.

¹⁰ M̄p̄yú ι səlōma Iso si: Iseŋeli Iso, koolu-m k̄upantu na í sōssi ma kōwenam na í kenti ma tōo κέ nyá niŋ na í hatələna-m mpusi na wahala. M̄p̄yú Iso ha-ι mpi ι səlōmaa tō.

¹¹ Supa taalv Kelupi p̄yalu keke Mehii. Mehii nyəŋ nté Isetəŋ.

¹² Na Isetəŋ nyóma nté Peti-Lafa, na Paseya, na Tehina. Tehina ŋmana Nahasi icate. Ilena p̄ele pa luluŋv nyóma caŋa Leka.

¹³ Kenasi p̄yalaa nté Otiniyee, na Selaya. Otiniyee nyóma nté Hatati na Meyonotayi.

¹⁴ Meyonotayi p̄yalu keke Ofəla. Selaya p̄yalu keke, caŋəm təma lataa cōsō Yorapi wei ι ká we caŋəm nyóma tetekəle taa tō.

¹⁵ Yefune p̄yalu Kalepu nyóma ná we tooso. Ilu, na Ila na Naam. Kenasi caa keke Ila.

¹⁶ Yahaleleli p̄yalaa nté Sifi, na Sifa, na Tiliya, na Asaleli.

¹⁷⁻¹⁸ Isəla p̄yalaa nté Yetee, na Meleti, na Ifee, na Yaləŋ. M̄p̄yú Meleti k̄paya Icipiti wulau p̄elə Pitiya, na í luli Miləyam, na Sammayi, na Isepa wei ι ŋmawa Isetamōwa icate tō. Meleti ka wena Yuta alv wei ι lula-ι Yeleti wei ι ŋmá Ketō icate tō, na Hefee wei

ι ημawa Soko ιcate tó, na Yekotiyeli wei ι ημawa Sanowa ιcate tó.

19 Μρύγύ Hotiya kpaγa Naham neu nάγoλo. Pa lúlyyú nyóma nté Kaami nyóma mpa pa huka Keila, na Maakati nyóma mpa pa huka Isátemuwa tó.

20 Simónη pάyalaa nté Amónηη na Linna na Peni-Hanan, na Tilónη. Iseyi lúlyyú nyóma nté Soheti na ι pάyalu.

21 Yuta pάyalu Sela lúlyyú nyóma nté Eeli wei ι ημά Leka ιcate tó, na Layeta wei ι ημawa Malesa ιcate tó, na kponkrontu tonη nyántu pónη lúlaa mpa pa we Peti-Asepeya tó.

22 Sela keke Yokim na Kosepa nyóma na Yowasi na Salafi nyóma mpa pa kpaγa Mowaru alaa na pécó pá mēli Lehem tó pa cósó. Tóm tēne tē pēnaa ké.

23 Pa lúlyyú nyóma nté tiisi ηmalaa mpa paa we Netayim na Ketela na pá laki wulav ke tēmlē tó.

Simiyónη lúlyyú nyóma

24 Simiyónη pάyalaa nté, Menuweli na Yamēη, na Yalipi, na Sela, na Sawuli.

25 Sawuli lúlyyú nyóma siγisiγi keke Salum na Mipisam, na Misema.

26 Misema nyóma nté Hamuweli na Sakuu, na Simeyi.

27 Simeyi ná lúla apalúpiya naanowa na naatoso na alúpiya naatoso. Ama ι taalónaa ná tá lúli sósóm. Pē tó ké Simiyónη kpekale nyóma ta tala Yuta nyóma ke pαγαλē.

28-32 Pa acalēe sósónaa, na pécóló sákpēna wēna a taa paa wēe na pécó Tafiiti tóki ι kawulaya tó a hēla nté Pēsepa, na Molata, na Hasaa-Suwali, na Pila, na Isem, na Tola, na Petuyeli. Na Hooma, na Sikēlaki,

na Πετι-Maləkapəti, na Hasaa-Susim, na Πετι-Pili, na Salayim. Pa acalee lenna nté Itam, na Ayey, na Liməη, na Tokəη, na Asaη.

³³ Na pəcəlw acalee, haləna Paalatı. Pa acalee nté na pa ləlwəη.

³⁴⁻³⁸ Simiyəη ləlwəη nyəəη nyəma həla ntə. Mesoparı, na Yamələki, na Amasiya pəyalw Yosəη, na Sowəeli, na Selaya pəyalw Yosipiya pəyalw Yehu. Asiyeli saalı kəle, na Iliyohenayi, na Yakopa, na Yesohaya, na Asaya, na Atiyeli. Na Yesimiyeli, na Penaya, na Yetaya ləlwəy tw Alləη saalı Sifeyi pəyalw Sisa, na Simili, na Semaya. Pa hukə səsəm ké.

³⁹ Ilena pá yá na pá polo tetəkəle ilim təlwle təw ké Ketəw cəlwəη pa heeη tiikuyu.

⁴⁰ Μρύγυ pa mayana nyutu kupantu na tetu walaa, na pá cəyana pa ti. Kam ləlwəy nyəma ka cəyana tetu nti tə taa ké hatoo ləη.

⁴¹ Yuta wulaw Isekiyası pəwle taa ké mpe inı pa kəma na pá yoonə Kam nyəma na pá kpiisi-wə tənəηnəη, na mpe pá cəyə tənəyə haləna saηə. Mpi pə təw tə, nyutu ka wə tənəyə sı pa təla í təwə.

⁴² Simiyəη ləlwəy nyəma ləlaa ısu yəlaa nasəle na nunəwa (500) ná kpawa Itəm pəyη taa. Mpeyele Iseyi pəyalaa liyiti Pelatiya, na Neyaliya, na Ləfaya, na Usiyeli.

⁴³ Μρύγυ pa kəwa Amaleke nyəma mpa pu kaasaa na pá cəwsi tənə tə, na mpe pá cəyə na pa ləlwəy nyəma wə tənəyə haləna saηə.

5

Lupəη ləlwəy nyəma

¹⁻² Lupɛɲ ká kɛna Yakəpu pəyalu kancalaya nyəɲ. Ama waatu wei i sɔvna i caa alaa taa lɛlv, ilɛna i neu Yosɛfu pəsi kancalaya tv. Paa na mpv Lupɛɲ neu Yuta lɔlvɔv nyóma nté səsaa. Halɪ pɛlɛ pa taa lɛlv təɣna Iseyeli kawulaya.

³ Lupɛɲ pəyalaa nté, Hanəki, na Palu, na Həsəlɔɲ, na Kalimi.

⁴ Sowɛli pəyalaa nté Semaya, na Kəki, na Simeyi,

⁵ na Mika, na Leyaya, na Paali,

⁶ na Peela. Kantəkaya nyəɲ inəɣələ Lupɛɲ nyóma nyvɔv tv wei Asilii wulav Tekəla-Falasa a ka kpaɣaa na i pona i tɛ tɔ.

⁷ Peela tɛtɔnaa mpa pa ké pa lɔlvɔv nyvɔv nyóma na pá tv-wɛɣɛ takəlaya taa tɔ pa həla ntɔ. Kancalaya nyəɲ nté Yeyieli, naale nyəɲ kɛ Sakali,

⁸ tooso nyəɲ ké Sowɛli saali kələlvɔv Sema, na Sema saali Anası pəyalv Pela.

Lupɛɲ nyóma ka wɛnna tɛtv nti tɔ wɛ Alwɛɛ na ilim mpɛtəɲ na Nepo pɔvɔv na Paali-Meyəɲ icatɛ na ilim ntəɣəɲ tɔ tɔ.

⁹ Pa tɛcaɣalɛ na ilim təlulɛ tɔ kɛlɛ pə kpaɣav Papiloni pəɣɔ Ifəlati nəɣɔ kɛ timpɪ wɔlaya tɛtv caaləɣi tɔ. Mpi tɔ, pa tɔla ka təwa səsəm kɛ Kalaati tɛtv taa ké.

¹⁰ Paa yona Hakili nyóma kɛ Sayuli pəalɛ taa ké na pá kəli-wɛ. Ilɛna pá polo pá caɣa Kalaati ilim təlulɛ həɣəlvɔv təna taa.

Kati lɔlvɔv nyóma

¹¹ Kati lɔlvɔv nyóma ka caɣana Lupɛɲ nyóma kəɲkəɲ taa ké ilim ntəɣəɲ tɔ kɛ Pasaɲ tɛtv taa, haləna Salika tɛtv ilim təlulɛ tɔ.

12 Sowεελι lυλη nyéma nté kancaalaya nyéma. Naale nyéma nté Safan lυλη nyéma, pele pa waali ké Yanayi, na Safati.

13 Pále pə paasi pə kaasa lυλη naatosompəyolaya nyəη nyéma. Pελεγεε Mikayεελι, na Mesulam, na Sepa, na Yolayi, na Yakah, na Siya, na Ipeε.

14 Paa ké Apihayili lυλυυ nyéma ké. Apihayili cəsonaa siyisiyi hεla nté Huli, na Yalwa, na Kalaati, na Mikayεελι, na Yesisayi, na Yato, na Puusi.

15 Pa nyυυυ tu nté Kuni saali Apitiyeli pəyalυ Ahi.

16 Katι lυλυυ nyéma ka cəyana Kalaati na Pasaη pa tetunaa na pə həyoləη taa na pə suna Saləη tətiiikile tənaya.

17 Yuta wulav Yotam na Iseyeli nyəη Solopowam pa pəle taa ké pa towa Katι kpekəle nyéma pane pa hεla ke takəlaya taa.

18 Luperη na Katι pa kpeka na Manasee kpekəle həyolυυ ka wena yoolaa taa yoolaa ke iyisi nule na liyiti na nasətosə na nunwa na nutosə (44760) kpekəle. Pa nyəmə kpaləη na layaleε yaa təη təm ke teu. Na pa səlv puwa si pá yoo.

19 Mpyúyú pa yona Hakili nyéma na Yetuu na Nafisi na Notari pa lυλη nyéma.

20 Uena pá wiina Isə na naani si í waasi-wε. Uena Isə mu pa sələmυυ na pá kəli Hakili nyéma, na pa cəlv nyéma.

21 Na pá kuu pa təla, yooyoonaa ke iyisi nule na naanwa (50000) na heeη na pəη ke iyisi ηmυnυυ na nule na naanwa (250000). Kpaηasi ke iyisi naale (2000) na pá kpa yəlaa iyisi nunwa (100000) ké saləka.

22 Na Isə səna-wε na pá kú kolontunaa payale tətə. Uena mpe pá cəy Hakili nyéma tetv taa. Haləna

waatu wei kolontunaa kpaɣa mpe pa maɣamaɣa tɔ.

Manasee lɔlvɔv nyɔma mpa pa we Yaatanɪ waali tɔ

²³ Manasee kpekale hɔɣɔlvɔv lɛŋkɔ nyɔma ka cayaɔa tetu taa kɛ pə kpaɣav Paɣaŋ haləna Paali-Heeməŋ. Na pə polo Senii na Heeməŋ pɔɣv tɔ, paɣ we paɣale kɛ.

²⁴ Pa lɔlvɔv nyɔvɔv nyɔma hɔla ntɛ Ifeɛ na Iseyi, na Iliyeli, na Asəliyeli, na Iləmeɣa, na Hotafiya, na Yatiyeli. Pa tənaya mpv paɣ kɛ yoolaa kɔpama kɛ na pa nyɔvɔv kulaa.

²⁵⁻²⁶ Μπόγύ Manasee kpekale hɔɣɔlvɔv lɛŋkɔ nyɔma mpe, na pə səsəna Lɔpɛŋ na Katɪ kpeka nyɔma, pə lɔwa pa caɔnaa caɔnaa Iɔ na pə laaki piitimnaa mpa Iɔ tɔɣənaa na mpe pə kɔɔ na pə caya tɔ pɛle pa tuŋ. Pə tɔɔ kɛ Iɔ yelaa na Asilii nyɔma wulav wei pa yaɣ sɪ Puli na pə cɔɣusi-ɪ sɪ Tekəla-Falasaɣ tɔ, ɪ na ɪ yoolaa pə watɪ kpeka aɔɪ a tetu na pə kuu-we na pə pona Halasɪ ke Harəɔ pəɣə nɔɣə ke Hala tetu ke Kosəŋ tetekale taa. Tənaya pa we haləna saŋa.

Lefii katəlaa səsaa lɔlvɔv nyɔma

²⁷ Lefii pəɣalaa ntɛ Keesəŋ na Kehatɪ, na Melali.

²⁸ Kehatɪ nyɔma ntɛ Aməlam, na Isaa, na Hɛpəlɔŋ, na Usiyeli.

²⁹ Apalɔpiya naale na alɔpəɣaya kulɔmaya ke Aməlam lɔlaa. Mpeɣele Aləŋ, na Moisi, na Maləyam. Aləŋ pəɣalaa ntɛ, Natari, na Apihu, na Ilasaa, na Itamaa.

³⁰ Ilasaa pəɣalv kele Pɛnhasɪ, Pɛnhasɪ pəɣalv kele Apisuwa,

³¹ Apisuwa pəɣalv kele Puki, Puki pəɣalv kele Usi.

³² Usi pəyalv keɛ Selaya, Selaya pəyalv keɛ Melayəti.

³³ Melayəti pəyalv keɛ Amaliya, Amaliya pəyalv keɛ Ahitupi.

³⁴ Ahitupi pəyalv keɛ Satəki, Satəki pəyalv keɛ Ahimaasi.

³⁵ Ahimaasi pəyalv keɛ Asaliya, Asaliya pəyalv keɛ Yohanəŋ.

³⁶ Yohanəŋ pəyalv keɛ Asaliya. Na Asaliya ɪni ɪ ka keɛna kətʊlv ke Yuta nyəma Iso təseɛɛ nte Saluməŋ ŋmawa tə tə taa.

³⁷ Asaliya pəyalv keɛ Amaliya, Amaliya pəyalv keɛ Ahitupi.

³⁸ Ahitupi pəyalv keɛ Satəki, Satəki pəyalv keɛ Salum.

³⁹ Salum pəyalv keɛ Hilikiya, Hilikiya pəyalv keɛ Asaliya.

⁴⁰ Asaliya pəyalv keɛ Selaya, Selaya pəyalv keɛ Yosataki.

⁴¹ ɪni na Yuta na Yosalem pə yəlaa ke Iso yela na Nepukanesaa pá kuu na pá tɛɛna pa tɛ.

6

Lefii lʊlvʊv nyəma lɛlaa

¹ Lefii pəyalaa nté Keesəŋ, na Kehati, na Melali.

² Keesəŋ pəyalaa nté Lipini na Simeyi.

³ Kehati pəyalaa nté Aməlam, na Isaa, na Hepələŋ na Usiyel.

⁴ Melali pəyalaa nté Malii, na Musi. Lefii kpeka wena a kpeyelaa na pə keesəna pa caanaa təɣələ.

⁵ Keesəŋ lʊlvʊv nyəma siyisiyi keɛ Lipini, na Yahati, na Simma,

⁶ na Yowa, na Itoo, na Sela, na Yeyatəlayi.

- 7 Kehati p̄yalaa nté Aminatari, na Kolee, na Asii,
 8 na Iləkana, na Apiyasafi, na Asii.
 9 Na Tahati, na Uliyeli, na Osiyasi, na Sawuli.
 10 Iləkana p̄yalaa nté Amasayi, na Ahimoti.
 11 Ahimoti l̄l̄byo nyóma nté Iləkana, na Sofayi, na Nahati,
 12 na Iiyari, na Yellowam, na Iləkana.
 13 Samiyeli p̄yalu kancaalaya nyəḡ nté Soweli, na naale nyəḡ nté Apiya.
 14 Melali l̄l̄byo nyóma siyisiyi kele Malii, na Lipini, na Simeyi, na Usa,
 15 na Sima, na Hakiya, na Asaya.
 16 M̄p̄yó Tafiti krawa Lefii l̄l̄byo nyóma lel̄aa ke yonyoolaa ke p̄ə krayaw waatu wei pa su Is̄o atakaa ke cok̄ale taa ke Yosalem t̄o.
 17 Cok̄ale nté t̄ə n̄n̄ȳo t̄ənaya m̄p̄e ini pa yookaya pa yontu, is̄u paa su-we t̄o, na p̄óś Salum̄əḡ ḡmaaki Yuta nyóma Is̄o t̄əsele ke Yosalem.
 18 M̄pa paa ké t̄əmle lataa t̄o pana pa p̄yalaa nté. Kehati l̄l̄byo t̄o nté yonyoolu Hemaḡ na Hemaḡ caa kele Soweli na Soweli caa kele Samiyeli.
 19 Samiyeli caa kele Iləkana, Iləkana caa kele Yellowam, Yellowam caa kele Uiyeli, Uiyeli caa kele Towa.
 20 Towa caa kele Sufi, Sufi caa kele Iləkana, Iləkana caa kele Mahati, Mahati caa kele Amasayi.
 21 Amasayi caa kele Iləkana, Iləkana caa kele Soweli, Soweli caa kele Asaliya, Asaliya caa kele Sefaniya.
 22 Sefaniya caa kele Tahati, Tahati caa kele Asii, Asii caa kele Apiyasafi, Apiyasafi caa kele Kolee.
 23 Kolee caa kele Isaa, Isaa caa kele Kehati, Kehati caa kele Lefii, Lefii caa kele Yak̄əp̄u.

24 Yonyoolaa kpekæle naale nyønte nyuyv tu Asafi ka wenna Hemaŋ ntəyən tō. I caa kele Pelekiya, Pelekiya caa kele Sima.

25 Sima caa kele Mikayeli, Mikayeli caa kele Paseya, Paseya caa kele Maləkiya.

26 Maləkiya caa kele Itəni, Itəni caa kele Sela, Sela caa kele Ataya.

27 Ataya caa kele Itəŋ, Itəŋ caa kele Simma, Simma caa kele Simeyi.

28 Simeyi caa kele Yahati, Yahati caa kele Keesəŋ, Keesəŋ caa kele Lefii.

29 Yonyoolaa kpekæle tooso nyønte nyuyv tu Melali ləlvv tu Itəŋ ká wenna pa mpətəŋ tō. Itəŋ caa kele Kisi, Kisi caa kele Apiti, Apiti caa kele Maluki.

30 Maluki caa kele Hasapiya, Hasapiya caa kele Amasiya, Amasiya caa kele Hilikiya.

31 Hilikiya caa kele Amsi, Amsi caa kele Pani, Pani caa kele Semee.

32 Semee caa kele Malii, Malii caa kele Musi, Musi caa kele Melali, Melali caa kele Lefii.

33 Pa teetona Lefii nyéma lelaa ká lakayana təma lenna tənaya Yuta nyéma Iso təsele taa.

34 Aləŋ na i ləlvv nyéma pa təmle nté təla na tulaalvnaa pə kətasi lapv. Mpe pa tike pa paasayana na Iso wontu ke Iso təsele taa, na pá lakv lseyeli nyéma isayatu tayavv kətasi ke teitei isu Iso təmle tu Moisi ka suv tō.

35 Aləŋ pəyalv kele Ulasaa, Ulasaa pəyalv kele Penhasi, Penhasi pəyalv kele Apisuwa.

36 Apisuwa pəyalv kele Puki. Puki pəyalv kele Usi, Usi pəyalv kele Selaya.

37 Selaya pəyalv kele Melayəti, Melayəti pəyalv kele Amaliya, Amaliya pəyalv kele Ahitupi.

38 Ahitupi pəyalu keɛ Satəki, Satəki pəyalu keɛ Ahimaasi.

Lefi nyóma acalɛɛ

39 Tɛtu həɣəlɔŋ wei ι τaa Alɔŋ piitim nyóma mpa pa ké Kehati lɔlɔyɔ nyóma tɔ paa wɛɛ tɔɣɔlɔ. Mɛɣɛ pa tɔwa tɛtɛ na pá caali-wɛɣɛ pa tɛtu cɛlɔyɔ.

40 Pa cɛla-wɛɣɛ Yuta tɛtu ɪcɛtɛ Hɛpəlɔŋ na tɔ nənəkila tətiiikile.

41 Ama Yefune pəyalu Kalɛɾu kɛ paa tɛma cɛlɔyɔ kɛ tawa τaa acalɛɛ na pə haləmnaa.

42-45 Alɔŋ lɔlɔyɔ nyóma yɔlɔkɔlɔaa tɛcɔcɔsəlɛnaa na pə nənəkila tətiiikilɛnaa mpa paa hikaa tɔɣɔlɛ Hɛpəlɔŋ, na Lipina, na Yatii, na Isɛtemɔwa, na Hilen, na Tɛpii, na Akan, na Pɛti-Sɛmɛsi. Pɛncamɛɛ kɛkɛlɛ həɣəlɔyɔ τaa nyóma hɛla nté Kɛpa, na Alemɛti, na Anatɔti. A kɛɾɛta acalɛɛ naanɔwa na tooso.

46 Pa tɔwa tɛtɛ na pá ha Kehati lɔlɔŋ yɛlaa lɛlaa kɛ acalɛɛ naanɔwa wei tɔɣɔlɛ. Ifəlayim, na Tan, na Manasee kɛkɛlɛ həɣəlɔyɔ lɛŋku ŋku ku wɛnna ilim tətɔlɛ tɔɔ tɔ.

47 Na Kɛɛsɔŋ lɔlɔŋ yɛlaa náá hiki acalɛɛ naanɔwa na tooso tətɔɣɔ Isakaa nyóma, na Aɛɛɛ nyóma, na Nɛfətali nyóma, na Manasee kɛkɛlɛ həɣəlɔyɔ lɛŋku nyóma mpa pa wɛ Pasaŋ tɔ pa tɛtu τaa.

48 Tɛtɛ ké pa tɔwa na pá ha Melali lɔlɔŋ yɛlaa kɛ acalɛɛ naanɔwa na naalɛ. Lɔɾɛŋ nyóma na Katɪ nyóma na Sapulɔŋ nyóma pa tɛtɔnaa τaa ké a wɛɛ.

49 Lefi lɔlɔŋ nyóma kɛ Isɛɣɛli nyóma hawa acalɛɛ anɪ na a nənəkila haləmnaa.

50 Tɛtɛ ké pa tɔwa na pá talɔna Yuta na Simiyɔŋ na Pɛncamɛɛ pa tɛtɔnaa τaa acalɛɛ nna a tɔm paa yɔɣɔtaa tɔ.

51-55 Yulukolaa tēcōsēlenaa acalēe nna Kehatī lōlōj yōlāa hikaa tō a hōla ntō. Ifōlayim tetu taa nyōma ntē Sikem ke pulasi hōgōlōyō taa, na Kesēe na Yōkōneyam na Pēte-Hōlōj na Ayālōj, na Katī-Limōj. Manasee kpekāle hōgōlōyō lējku nyōna ntē Anēe na Pileyam. Acalēe anī na a nōnōkila halēmnaa ke pā cēla-wē.

56-61 Acalēe nna Kēsōj kpekāle yōlāa hikaa tōgōlō, Manasee kpekāle hōgōlōyō lējku taa nyōna ntē Kōlōj na Asētālōtī ke Pasaṅ taa. Isakaa tetu taa nyōna ntē Ketēsī na Tapōlatī na Lamōtī, na Anēm. Asēe tetu nyōna ntē, Masaalī, na Apōtōj, na Hukōkī, na Lehōpī. Nefōtālī tetu taa nyōna ntē Ketēsī ke Kalilee taa na Hammōj na Kiliyatayim. Acalēe anī na a nōnōkila halēmnaa ke pā hāwa.

62-66 Lefiī tō Melalī lōlōj nyōma lēlāa nā hika acalēe nna tōgōlō. Sapulōj tetu taa nyōna ntē Limōno na Tapōō. Lūpēj tetu taa nyōna nna a wē Yaatanī pōgō waalī ke Yeliko isentaa tōgōlē. Pēsēe ke wōlāgā tetu hōgōlōyō taa, na Yahasi, na ketēmōtī, na Mēfaati. Katī tetu taa nyōna ntē Lamōtī ke Kalāati taa, na Mahanayim na Hēsōpōj na Yasēe. Acalēe anī na a nōnōkila halēmnaa ke pā hāwa.

7

Isakaa lōlōyō nyōma

¹ Apalōpiya liyiti kē Isakaa lōlāa. Mpeyēle, Tola, na Pufa, na Yasupī, na Similōj.

² Tola lōlōj na pā nyōōj nyōma ntē, Usi, na Lēfāya, na Yeliyeli, na Yamayi, na Ipōsam, na Semuweli. Paa kē kpelikpeka nyōma ke pā yōlāa taa kē. Na paa wē iyisi hīu na naale na nasōtoso (22600) ke Tafiti waatu taa.

3 Usi pəyalu keɛ Isəlahiya. Isəlahiya pəyalaa Mikayeli, na Opatiya, na Soweli, na Isiya paa ké lulɔŋ nyɔɔŋ nyóma.

4 Yoolaa nyɔɔŋ nyóma ka we apalaa iyisi hiu na naanɔwa na naatoso (36000) ké, na pa faɣa-we na pé keesəna pa lulɔŋ na pa teesi. Pəyele paa wena alaa na piya paɣale ké.

5 Isakaa kpeka yəlaa kpelikpeka nyóma lelaa mpa pa həla we kɔkalɔɣu takəlaya taa tɔ pa we yulɔnyɔɔŋ iyisi nunaasa na naatosompəɣəlaya (87000) ké.

Pencamɛɛ na Nefətali pa lulɔɣu nyóma

6 Apalɔpiya tooso ke Pencamɛɛ lɔlaa. Mpeɣele Pela, na Pekɛɛ, na Yetiyayeli.

7 Pela náa wena piya kakpası ké. Mpeɣele, Isəpəŋ, na Usi, na Usiyeli, na Yeliməti, na Ili. Paa ké kpe-likpeka nyóma ké. Mpe pa pəsəna pa lulɔŋ nyɔɔŋ nyóma. Na pa həla we kɔkalɔɣu takəlası taa ké yulɔnyɔɔŋ iyisi hiu na naale na hiu na naanɔwa na liyiti (22034).

8 Pekɛɛ piya nté, Semila, na Yowasi, na Iliyesɛɛ, na Iliyohenayi, na Omili, na Yeleməti, na Apiya, na Anatəti, na Alemeti. Pa tənaya mpu

9 paa ké kpelikpeka nyóma ké. Mpe pa pəsəna pa lulɔŋ nyɔɔŋ nyóma. Pa həla we kɔkalɔɣu takəlası taa ké yulɔnyɔɔŋ iyisi hiu na ŋmunɔɣu (20200).

10 Yetiyayeli pəyalu keɛ Pilehan. Pilehan piya nté Yewusi, na Pencamɛɛ, na Ihuti, na Kenaana, na Setan, na Taasisi, na Ahisaha.

11 Yayeli piya mpe pa tənə, paa ké kpelikpeka nyóma ké. Mpe pa pəsəna pa lulɔŋ nyɔɔŋ nyóma na pa taa ka we yoolaa iyisi naanɔwa na

naatosompəyɔlaya na ημθονυγυ (17200). Na pa sɔlv
puwa si pá yoo.

¹² Iii*fa* pəyalaa nté Supim na Hupim. Ahεε
pəyalv keε Husim. ^a

¹³ Nεfətali pəyalaa nté Yasiyeli, na Kuni, na Yesεε,
na Salum. Pila saalənaa nté.

Manasee lɔlvɔv nyəma

¹⁴ Manasee piya nté Asəliyeli, na Makii. Mpeye
i alv naale nyəη Siliu tu lɔla-i. Uena Makii náá lɔli
Kalaati.

¹⁵ Mpyúy Makii cáá alaa ke Hupim na Supim. I ká
wεna neu ké na pá yaaki-i si Maaka. Makii ká wεna
pəyalv naale nyəη na pá yaaki-i si Selofati. Alvpiya
ke Selofati ná lɔlaa.

¹⁶ Mpyúy Makii alv Maaka tasa apalvəyaya ke
lɔlvɔv na í yaa-ke si Pεlesi. I tasa lεηka, uena í yaa keε
si Selesi. Ntεna Selesi náá lɔli Ulam na Lekem.

¹⁷ Ulam pəyalv keε Petan.

Makii pəyalv Kalaati wei i ké Manasee saali tɔ i
lɔlvɔv nyəma nté.

¹⁸ Kalaati neu alv nyəη Hammoleketi ná lɔləna
ntεye Isoti na Apiyesεε, na Mala.

¹⁹ Semita pəyalaa nté Ahiyan, na Sekem, na Liki,
na Aniyαν.

Ifəlayim Lɔlvɔv nyəma

²⁰ Ifəlayim kɔlvɔlaa nté Sutela, na Peleti, na Tahati,
na Ilata, na Tahati,

²¹ na Sapati, na Sutela. Ifəlayim pəyalaa lɔlaa nté
Iσεε na Ilati. Mpe paa mayasəna si pa lεεkəyɔ Katu
həyɔlvɔv taa nyəma kaləkəη na pεle pá kv-wε.

^a **7:12 Iii:** Pə caya isu yɔlv kɔlvum iηəyɔ pa yaa si Ili ke Kyτάσσοτο Ι 7:7
taa.

22 Μῖρῦγύ Ifəlayim caya ləyaya na pə leeli na ι
nyəma kəw ι puγusuγu.

23 Pəle pə waali í tasa ι alv ke nyəm na í ləli
apaləpəyaya na í ha-ke si Peliya*fa*. Mpi tə, ι təyaya
ka we wahala taa ké. ^a

24 Ι ləla aləpəyaya tətə, pá yaa-ke si Sela. Nke ká
ηmana Pəti-Holon ισῶtaa na pətée na Usan-Sela.

25 Peliya kələlaa nté Lefa, na Lesəfi, na Tela, na
Tahan,

26 na Lataη, na Amihuti, na Ilisama,

27 na Nuη, na Yosuwee.

28 Acalée nna Ifəlayim nyəma hikaa si pá caya
təγəle Peteele na pə cəw acalée. Na Naalanη na ilim
təlule təw, na Kesee na pə cəw acalée na ilim tətəle
təw. Na Sikem, na Aya pə hekv taa həγəlvu na pə cəw
acalée.

29 Manasee ləlvu nyəma acalée nté Pəti-Seyanη, na
Taanaki, na Mekito, na Təw, na pə cəw acalée.

Yakərv pəyalə Yosēfv ləlvu nyəma acalée nté.

Asee ləlvu nyəma

30 Asee pəyalaa nté Iməna, na Isefa, na Isefi, na
Peliya. Pa neu alv nyəη nté Sela.

31 Peliya pəyalaa nté Həpəe na Maləkəyeli.
Maləkəyeli ηmana Piisayiti ιcate.

32 Həpəe pəyalaa nté Yafəleti, na Semee, na Hotam,
na pa neu alv nyəη Suwa.

33 Yafəleti pəyalaa nté Pasaki, na Pimali, na
Asefati.

34 Semee pəyalaa nté Ahi, na Loka, na Hupa, na
Alam.

^a 7:23 **Peliya:** Peliya hətə həwəe nte si: Ι təyaya we wahala taa.

35 I neu Hotam pəyalaa nté Sofa, na Iməna, na Seləsi, na Amalı.

36 Sofa pəyalaa nté Suwa, na Haanefee, na Suwaalı, na Peeli, na Iməla.

37 Pesee, na Hoti, na Samma, na Silesa, na Itəlan, na Peela.

38 Itəlan pəyalaa nté Yefune, na Pisepa, na Ila.

39 Ulla pəyalaa nté Ala, na Hanəyeli, na Lisiya.

40 Asee ləlvəy nyəma nté pa tənaya mpv. Paa ké nyəə nyəma kəpampama ké, na pá wəna kpe-likpeka. Pa ŋmaa pa həla ke yoolaa kəkəlvəy takəlaya taa si pa taa we yoolaa yulənyəə iyisi hiu na naatoso (26000).

8

Pencaməe ləlvəy nyəma ləlaa həla

1 Pencaməe pəyalaa ka we kakpası ké. Kancaalaya nyəŋ nté Pela, Pela waalı ké Asəpəeli, Asəpəeli waalı ké Ala,

2 Ala waalı ké Noha, Noha waalı ké Lafa.

3 Pela pəyalaa nté Ataa, na Kelaa, na Apihuti.

4 Na Apisuwa, na Naaman, na Ahowa,

5 na Kelaa, na Sefufan, na Hulam.

6 Ihuti pəyalaa nté Kepa ıcate nyəma tteesi nyəə nyəma. Məpəy pa pona-wəye Manahati na toŋ. Pa həla nté,

7 Naaman, na Ahiya, na Kelaa. Usa na Ahihuti pa caa kəke Kelaa. Inı ı tiikina-wəye pa kuuu waatv.

8 Məpəy Salayim təyənə ı alaa naale, Husim, na Paala. Pə waaləyi ı kpaɣa Mowapv

9 tetv taa ké alv ləlv, pa yaa-ı si Hotəsi. İlé ı ləlvna Yorari, na Sipiya, na Mesa, na Maləkam,

10 na Yewusi, na Sakiya, na Miima. I pəyalaa pəsəna ləbən nyəən nyəma.

11 Salayim əlv Husim ka ləla-ı piya naaleye kancaalaya ké. Mreyele, Apituri, na Uəpaali.

12 Uəpaali pəyalaa nté Həpəe, na Misam, na Seməti. Seməti ηmana Ono, na Loti pə acaləe na pə cəlbə nyəna.

13 Məpəyú Ayalən ləbən nyəən nyəma Peliya, na Sema pa təyənə Katı nyəma.

14-16 Peliya pəyalaa nté Ahiyo, na Sasaki, na Yeleməti, na Sepatiya, na Alati, na İtee, na Mikayəeli, na İsepa, na Yoha.

17-18 Uəpaali pəyalaa nté Sepatiya, na Mesulam, na Hisəki, na Həpəe, na İsemelayi, na İsəliya, na Yorari.

19-21 Simeyi pəyalaa nté Yakim, na Sikəli, na Sapəti, na İliyenayi, na Siletayi, na İliyeli, na Ataya, na Pelaya, na Similati.

22-25 Sasaki pəyalaa nté, İsepan, na İpəe, na İliyeli, na Apətən, na Sikəli, na Hanan, na Hananiya, na İlam, na Anetotiya, na İfətəya, na Penuweli.

26-27 Yelowam pəyalaa nté Sameselayi, na Sehaliya, na Ataliya, na Yalesiya, na İliya, na Sikəli.

28 Pa kpeka ləbən nyəən nyəma nté na pə kəesəna pa waatənaa, na pá wə Yosalem taa.

29 Kapawən ıcate ηmalv na ı əlv Maaka paa caya Kapawən ıcate nté tə taa ké.

30 I pəyalv kancaalaya nyəən hətə nté Apətən. I pəyalaa İləaa həla nté Suuu, na Kisi, na Paali, na Natari,

31 na Ketə, na Ahiyo, na Sekəe,

32 na Mikəloti. Sima cəa kəle. Panə ını pa caya pa nyəma kin kə Yosalem ké ısu pa tətənaa.

Sayuli ləlvəv nyəma
(*Kutəəsutv I 9:39-44*)

³³ NEE pəyalv keke Kisi, na Kisi pəyalv keke Sayuli. Sayuli pəyalaa nté Sonataŋ, na Maləkisuwa, na Apinatari, na Isepaali.

³⁴ Sonataŋ pəyalv keke Melipaali. Melipaali nyəŋ nté Mika.

³⁵ Mika pəyalaa nté Pitəŋ, na Meləki, na Taleya, na Ahasi.

³⁶ Ahasi pəyalv keke Yowata. Yowata pəyalaa nté Alemeti, na Asəmafeti, na Simili. Simili pəyalv keke Mosa.

³⁷ Mosa pəyalv keke Pineya, Pineya pəyalv keke Lafa, Lafa pəyalv keke Ulasaa, Ulasaa pəyalv keke Aseeli.

³⁸ Aseeli pəyalaa we naatoso, pa həla nté Asəlikam, na Pokulu, na Isəmayeli, na Seyaliya, na Opatiya, na Hanaŋ.

³⁹ Aseeli neu nté Iseki. Iseki pəyalv kancaalaya nyəŋ nté Ulam, naale nyəŋ nté Yewusi, tooso nyəŋ nté Ilifeleti.

⁴⁰ Ulam pəyalaa ke kpelikpeka nyəma ké na tətəlaa. Pa wəna piya na saalənaa ke səsəm. Pa təna pa we yulvnyəŋəŋ nuŋəwa na nule na naanəwa (150).

Pencamee nyəma taa ké pa təna isəntə pa wee.

9

¹ Məpəyú pa tv Iseyele nyəma həla ke pa awulaa takəlası taa isu pa kpeka təŋa təma tə.

Yosalem nyəma təm

Yuta nyəma wakələna Isə, ılena Papiloni nyəma kuu-wee.

² Iseγeli nyóma ke yem, na kōtēlaa, na Lefi nyóma, na Iso tōseele taa tēmlataa caalēna mēlvu ke pa icate taa, na pá mv pa tetvnaa.

³ Yuta nyóma, na Pēncamēe nyóma, na Ifēlayim nyóma, na Manasee nyóma taa yēlaa mēlēna Yosalem taa na pá caγa.

⁴ Yuta kpekāle tv Utayi ka wēe, Utayi caa kele Amihuti, Amihuti caa kele Omili, Omili cōsō kele Imili, Imili cōsō cōsō kele Pēlesi kpekāle tv Pani.

⁵ Sela kpekāle tv Asaya wei ι kē pa lūlvu kancaalaya pēγaya tō í na ι pēyalaa paa wēe.

⁶ Na kpekāle nté tō tv Yeuweli ka wēe tōtō. Yuta nyóma mpa paa wē Yosalem tō paa wē yulvnyōōη nasētoso na nunaasa na naanvwa (690).

⁷ Pēncamēe kpekāle taa tv Salu ka wēe. Salu inι ι caa kele Mesulam. Mesulam caa kele Hotafiya, Hotafiya cōsō kele Hasenuwa.

⁸ Na Yelowam pēyalv Ipāneya, na Usi pēyalv Ila. Mikili saali kele. Na Sefatiya pēyalv Mesulam, Leweli saali kele. Pécō Ipāna saali kvlelvu tōtōγole.

⁹ Pa tēna paa kē pa lūlvη nyōōη nyóma kē. Pēncamēe nyóma mpa pa wē Yosalem tō pa wē yulvnyōōη nasēnaasa na nunvwa na nule na naanvwa na naatoso (956).

¹⁰ Kōtēlaa loōηa taa nyóma nté Yetaya, na Yoyalipi, na Yakeη,

¹¹ na Yuta nyóma Iso tōseele paasēlv Asaliya. Asaliya cōsōnaa nté Hilikiya, na Mesulam, na Satōki, na Melayōti, na Ahitupi,

¹² na Ataya. Ataya cōsōnaa nté Yelowam, na Pasehuu, na Malēkiya, na pō kaasi tōtōγō Masayi. Masayi cōsōnaa nté Atiyeli, na Yasela, na Mesulam, na Mesilemiti, na Imēe.

13 Na p̄ s̄ōs̄əna k̄ət̄əlaa l̄əlaa na pa l̄əl̄əŋ nȳōŋ nȳōma. Pa we yul̄onȳōŋ iyaga na nas̄ətos̄o na nun̄wa na nut̄os̄o (1760). Pa t̄ənaŋa mp̄u pa k̄é k̄p̄elik̄p̄eka nȳōma k̄é, na p̄á paas̄əŋəna Yuta nȳōma Is̄ə t̄əs̄eɛl̄ə t̄əml̄e.

14 Lefii nȳōma loŋa taa t̄u nt̄é Semaya, na ɪ c̄ōs̄ənaa nt̄é Hasup̄i, na As̄əlik̄am, na Melali k̄p̄ek̄əle t̄u Hasapiya.

15 Na p̄ k̄aasi t̄ət̄əŋə Pak̄əpak̄aa, na H̄eɛsi, na Kalali, na Mataniya. Mataniya c̄ōs̄ənaa nt̄é Mika, na Sik̄əli, na Asafi.

16 Uena p̄ k̄aasi t̄ət̄əŋə Opatiya, na íl̄é ɪ c̄ōs̄ənaa Semaya, na Kalali, na Yetutun̄. Na Asa p̄əyal̄v Pelekiya, wei ɪ k̄é Ūək̄ana saali, na í we h̄əŋəlv̄ȳv ŋku kv̄ tams̄əna Netofa ɪcat̄e t̄ə kv̄ taa t̄ə.

17 N̄ən̄ōs̄i tan̄laa taa ka we nȳȳv t̄u Salum na ɪ newaa Akupi, na Tal̄əməŋ, na Ahimāŋ.

18 Pa l̄əlv̄ȳv nȳōma lak̄əna t̄əml̄e k̄e hal̄əna saŋa k̄e wul̄av n̄ən̄əŋə ŋka ka we ilim t̄əl̄ul̄e t̄ə. Pa c̄ōs̄ənaa ka tan̄ŋana Lefii nȳōma t̄əs̄ik̄il̄e n̄ən̄ōs̄i.

19 Kolee p̄əyal̄v Salum, Apiyasafi saali wei ɪ k̄é Kolee saali kv̄l̄əlv̄ȳv t̄ə, na Kolee ɪn̄i ɪ t̄əŋaga nȳōma l̄əlaa p̄á f̄en̄ŋana t̄əsulle n̄ən̄əŋə ɪsu pa c̄ōs̄ənaa k̄á f̄en̄ȳv̄u Tacaa ȳəlaa t̄əs̄ik̄il̄e t̄ə.

20 Ulasaa p̄əyal̄v P̄enhasi ka k̄ena pa nȳȳv t̄u k̄e l̄əŋ. Mpi t̄ə, Tacaa k̄á we ɪ waali k̄é.

21 Meselemiya p̄əyal̄v Sakali ka k̄ena t̄əsulle n̄ən̄əŋə tan̄laa taa l̄əlv̄ t̄ət̄ə.

22 N̄ən̄ōs̄i tan̄laa mp̄a p̄aa l̄əs̄aa t̄ə pa k̄p̄enta yul̄onȳōŋ ŋm̄n̄ȳv̄ na naan̄wa na naal̄e (212). Paa ŋmaawa pa h̄əla k̄e pa acal̄e taa k̄é. Na Tafiti na Is̄ə kv̄ȳŋəŋt̄v̄ t̄əl̄əsv̄l̄ə S̄amiȳel̄i pa lap̄əna-w̄eŋe naani na p̄á t̄v-w̄eŋe t̄əma an̄i.

23 M̄p̄ȳḡ pa t̄ka Taca t̄s̄ēle n̄n̄əs̄i t̄n̄ȳȳ t̄ml̄e na p̄a t̄l̄əs̄ȳi t̄ma.

24 Uena p̄a su t̄n̄l̄aa nȳȳȳ nȳəma ke Iso t̄s̄ēle k̄n̄k̄m̄əḡ liyiti n̄n̄əs̄i t̄ə. Paa ilim t̄l̄ul̄e h̄ȳl̄ȳȳ na p̄ə t̄t̄ul̄e nȳəḡku, na p̄ə n̄t̄əḡḡ nȳəḡku na p̄ə m̄p̄ət̄əḡ nȳəḡku.

25 T̄n̄l̄aa l̄elaa n̄áa w̄e pa acalee taa k̄e na p̄a k̄eəs̄ȳi na p̄a k̄ə waatu waatu na p̄a s̄əs̄ȳi pa t̄ə na p̄a s̄əḡna-w̄eḡe t̄n̄ȳȳ ke k̄ȳeḡḡ naatosomp̄əḡl̄aya m̄p̄əḡl̄aya.

26 T̄n̄l̄aa nȳȳȳ nȳəma liyiti ka w̄e tam k̄e t̄əḡḡḡ. M̄p̄eḡe Lefii nȳəma m̄pa pa paasayana Yuta nȳəma Iso t̄s̄ēle kutul̄ḡ l̄el̄əḡ na p̄ə k̄pancooḡ t̄ə.

27 Iso t̄s̄ēle k̄iḡ ke pa h̄əḡḡḡ. M̄pi t̄ə, m̄pe pa f̄eḡiȳina-te na p̄a t̄l̄əḡi t̄ə n̄n̄əs̄i ke paa t̄anaḡ ḡku.

28 Lefii t̄n̄l̄aa l̄elaa t̄ml̄e n̄t̄e Iso s̄ēe w̄ontu n̄ti pa k̄ḡḡḡḡḡ na n̄ti pa k̄pakayaa t̄ə t̄ə kalbȳȳ.

29 L̄elaa paasayana n̄yanas̄i k̄v̄kaasas̄i na k̄ḡḡḡḡḡ w̄ontu na m̄l̄m̄ na s̄l̄m̄ na nim na t̄ulaal̄naa p̄ə t̄m̄.

30 Ama k̄ḡḡḡḡḡ t̄ike sitayana t̄ulaal̄naa.

31 Kolee k̄pek̄əle t̄v̄ Lefii t̄v̄ Salum p̄əyal̄v̄ k̄ancaal̄aya nȳəḡ Matitiya k̄eḡ t̄əḡḡḡḡḡ k̄v̄h̄av̄ k̄akal̄as̄i t̄l̄v̄.

32 Kehat̄i k̄pek̄əle taa Lefii nȳəma l̄elaa t̄v̄k̄ayana k̄ḡḡḡḡḡ potopotona, m̄pa pa haaki Iso k̄e paa k̄ȳȳk̄v̄ k̄v̄h̄ēs̄ȳȳ ḡku t̄ə.

33 Lefii l̄l̄ȳȳ nȳəḡḡ nȳəma m̄pa pa paasayana ȳontu t̄ə pa t̄ēs̄i ka w̄e Yuta nȳəma Iso t̄s̄ēle kutul̄ḡ l̄el̄əḡ taa k̄e. Pa f̄eina t̄ml̄e l̄eḡḡ. M̄pi t̄ə, ilim na aḡoo ke pa lakaya t̄ml̄e.

34 Lefii l̄l̄ȳȳ nȳəḡḡ nȳəma n̄t̄e na p̄ə k̄ēs̄əna pa waat̄v̄naa, na Yosalem taa ke p̄áa w̄ē.

Sayuli t̄ayaga nȳma
(*Κυτῶστυ I 8:29-38*)

³⁵ Kapaw̄ḡ ἰcate ἡmalv̄ Yeiyeḡ na ἰ alv̄ Maaka paacaya Kapaw̄ḡ ἰcate taa ké.

³⁶ Ἴ p̄yalv̄ kancaalaya nȳḡ ḡḡte nté Ap̄ḡḡḡ. Ἴ p̄yalaa l̄elaa nté Suuu, na Kisi, na Paali, na N̄ee, na Natari,

³⁷ na Ketῶ, na Ahiyo, na Sakali, na Mik̄ḡḡḡ.

³⁸ Simam caa keḡ Mik̄ḡḡḡ. Paḡe in̄i pa caya pa nȳma kin̄ ké Yosalem ké, ἰsu pa k̄peka ȳelaa.

³⁹ N̄ee p̄yalv̄ keḡ Kisi, Kisi p̄yalv̄ keḡ Sayuli, Sayuli p̄yalaa nté Sonataḡ, na Mal̄ḡkisuwa, na Ap̄inatari, na Isepaali.

⁴⁰ Sonataḡ p̄yalv̄ keḡ Melipaali, Melipaali p̄yalv̄ keḡ Mika.

⁴¹ Mika p̄yalaa nté Pit̄ḡ, na Meleki, na Taleya.

⁴² Ahasi p̄yalv̄ keḡ Yayela, Yayela p̄yalaa nté Mosa

⁴³ na Mosa p̄yalv̄ keḡ Pineya, Pineya p̄yalv̄ keḡ Lefaya, Lefaya p̄yalv̄ keḡ Ilasaa, Ilasaa p̄yalv̄ keḡ Aseeli.

⁴⁴ Aseeli p̄yalaa w̄e naatoso. Pa ḡḡla nte As̄elikam, na Pokulu, na Is̄amayeli, na Seyaliya, na Op̄atiya, na Han̄ḡ.

ΙΣΕΥΕΛΙ WULAU TAFIITI T̄OM

10

Sayuli s̄am
(*Samiyeeli I 31:1-13*)

¹ Ḳ̄p̄ȳḡ kuyakv̄ nakv̄ḡ Filiisi nȳma ȳoona Iseveli nȳma, na pá t̄ḡḡni-w̄e. Na pá k̄ȳ pa taa paḡale ke Kilip̄wa p̄ȳḡ taa, na l̄elaa náá se.

2 Ἰενα πά τό Sayuli pa waali na pá kú ι pəyalaa Sonataη na Apinatari, na Maləkisuya.

3 Μρύγύ pə wiisina Sayuli na tətəlaa kpəli-ι na pá yaγa-ι nyəmə.

4 Ἰενα ί τό ι youu wontu təkəlv si: Kpεε nyá layate na η τέεσι-m. Pə taa kəə na Filiisi nyəma mpa pa ta nyi Iσə tə pá kəə pa τέεσι-m na pá paana-m.

Ama səγəntv kpa ι youu wontu təkəlv na ί kisi. Tənaγale Sayuli sika ι layate na ί yelev ι ti na ί hoti tə təə.

5 Youu wontu təkəlv nawa si ι caa səpa, ιενα ί hoti ι nyəntev təə tətə na ί sí.

6 Iσəna Sayuli na ι pəyalaa tooso pa kpenta səm təγəle. Na kawulaya təγaya nyəma su tənaya.

7 Μρύγύ Iσeyeli nyəma mpa paa wε tetekəle taa tə, pa nuwa si Sayuli na ι pəyalaa pa səpa, na yoolaa ya. Ἰενα πά se na pá yelev pa acalεε na Filiisi nyəma polo na pá caγa.

8 Tεv fema na Filiisi nyəma polo səttaa wontu təəsvy. Ἰενα πά maγana Sayuli na ι piya tooso ke Kilipwa pəγv taa.

9 Μρύγύ pa kpaγa Sayuli youu wontu na pá seti ι nyvγv na pá kpeena. Ἰενα πά yasi pə təm ke pa tεtv taa, na pa tuη tεε, na yəlaa taa.

10 Pə waali ké pa su ι youu wontu ke pa tuη taa nakvli kv kutuluyv taa. Ἰενα πά pusi ι nyvmpəγəlaya ke pa tvγv Takəη kutuluyv taa.

11 Μρύγύ Yapeεsi nyəma ke Kalaati tεtv taa nuwa pə təna mpi Filiisi nyəma lapa Sayuli tə.

12 Ἰενα icate taa apalaa lu na pá polo pá kpaγa ί na ι piya na pá kəna Yapeεsi na pá pi-wεγε tvγv səsəəv tεε na pá həkə nəəsi ke kvyeηη naatosompəγəlaya.

13-14 Sayuli ta tōki Tacaa kusəsuto pəyele ι yela Iso ké yəχətənav na í susi kəχənah na í yəχətəna ate tu təχə ι səpa. Tacaa ku-ι m̄p̄yó, ilena í cəla kawulaya ke Seseə pəyalv Tafiiti.

11

Tafiiti kawulaya kpav (Samiyēli II 5:1-3)

¹ M̄p̄yó Iseyeli yəlaa təna kota Tafiiti kin ke Hepəlh na pá tōmι-ι sι: Tə ké caləm kulóməm na təχənyu kulómnyu ké.

² Hatoo waatu wei Sayuli ka ké wulav tə, nyaa kena Iseyeli yoolaa nyuyv tu. Halι Tacaa nyá Iso tó sι, nyaa təχəna ι yəlaa Iseyeli nyóma tō ké kawulaya.

³ M̄p̄yó Iseyeli səsaa təna pola Tafiiti kin ke Hepəlh na pá na-ι pá p̄eli nəχə ke Tacaa kin. Ilena pá kra Tafiiti ke Iseyeli wulav ke teitei ιsu Iso ka heeluyv Samiyēli na í yəχəti tō.

Tafiiti ləknyv ke Yosalem (Samiyēli II 5:6-10)

⁴ M̄p̄yó Tafiiti na Iseyeli nyóma təna pa polaa sι pa nyaləχι Yosalem. Pa yaakaya ιcate nté sι Yepusi, na Yepusi nyóma ka wenna tə taa.

⁵ Ntəna pá tó Tafiiti sι: N kaa svv tá ιcate taa.

Paa na mpv na Tafiiti náa ləkι Siyəη koluyv ιcate. Ilena pá ha-təye hətə sι Tafiiti tē.

⁶ Tafiiti ka yəχətəa ké sι: Ye wei ι laala Yepusi tu ke kyv p̄ontv ká lana yoolaa nyuyv tu. Ntəna Seluya pəyalv Sowapι laali yoonav, na í p̄əsι yoolaa nyuyv tu.

⁷ Ilena Tafiiti caya koluyv ιcate taa. Pə tō ké pa ha-tə sι Tafiiti tē.

⁸ Μπρύγυ ι ημawa na ί cω ιcate κε pə kpaγau Milo tə na pə cω na pə ta. Uena Sowari nάά tayanəγi ιcate kakaasaya.

⁹ Uena Tafiiti toη sōsəγi na pə puki. Mpi tə, Iseγeli Iσ ka we ι waali ké.

Tafiiti yoolaa
(*Samiyēeli II 23:8-39*)

¹⁰ Iseγeli yəlaa təna ka kpana Tafiiti κε wulav, isu Tacaa ka yəγotuyv tə. Uena pεε pά nuna-ι teu κε ι kawulaya waatu təna. Halι ι yoolaa səsaa hēla ntə.

¹¹ I yoolaa nté: Yoolaa hiu na naanowa kpekəle nyuyv tu Hakəmoni tu pəyalv Isepaali. Kuyaku nakvli inι ι kά sulina yəlaa ηmōnyv na nunowa (300) na ηmantaaya κε yoou kvlōmyv taa, na ί kύ pa təna.

¹² Isepaali waali ké Ahowa tu Toto pəyalv Ilasaa. Ilasaa ka kəna kpelikpeka nyəma tooso taa lēlv.

¹³ Inι ι ka wenna Tafiiti kin κε Pa-Tamim κε waatu wei Filiisi nyəma luwa Iseγeli nyəma κε yoonav na pεε pά se kolontunaa tə. Təγonaya pee taale natəli tu wε təna.

¹⁴ Na ί na ι yoolaa pά səη haləm hēkv taa, na pά yoonə Filiisi nyəma, na Tacaa yele na Iseγeli nyəma kəli pa kolontunaa.

¹⁵ Μπρύγυ kuyaku nakvli yəlaa hiu na naanowa kpekəle yəlaa tooso pola Atulam kukpamuyv pύγυ cōlv, na pά mayana Tafiiti. Mpi tə, Filiisi nyəma ka pula Lefayi nyəma tetekəle taa ké.

¹⁶ Na Tafiiti nάά we kolunə ιcate taa ké ι təηmelle na Filiisi nyəma nyuyv tu sōsə we Petəlehēm.

¹⁷ Μπρύγυ ləkətu kpa Tafiiti na ί tə si: Awe kəηna-m Petəlehēm ιcate nənəγə ləkə lum na má nyəw?

18 Ntɛna yoolaa tooso fayana Filiisi nyéma yoolaa taa na pá polo pá cosi ləkə inɪ ɪ taa lɔm na pá pona Tafiiti. Ama ɪ kisa pə nyɔɔv, na í pəli-wəxi ateyɛ Tacaɔ.

19 Ilena í tɔ si: Ma Isɔ, ma feina mpaav si má nyɔɔ lɔm pəne.

Pə wɛ isu mpa pa lapa pa weesɪŋ kɛ awusa na pa polo pə luyɔ tɔ pa caləm kɛ.

Kookali wei yoolaa tooso inɪ ɪ lapa tɔxɔle.

20 Yɔlaa hiu na naanɔwa kpekəle nyɔɔv tɔ Sowari neu Apisayi. Kuyaku nakuli inɪ ɪ yoonna kolontunaa ŋmɔnɔyɔv na nuɔɔwa (300) na ŋmantaaya na í kv-wɛ. Tɛnaya ɪ hikina nyɔɔv kɛ yɔlaa hiu na naanɔwa kpekəle taa.

21 Təm naaleɣɛ ɪ nyɔɔv kulaa. Haləna í pəsi pa nyɔɔv tɔ. Ama ɪ ta haŋna yɔlaa tooso kpekəle kɛ.

22 Na Kapəseli tɔ Yoyata pəyalɔv Penaya. Yoolaa taa yoolu wei ɪ lapa kookalənaa payale tɔ ɪ saali. Inɪ ɪ ka kɔna Mowapu yoolaa səsaa naale. Ḿpóyú kuyaku lɛŋkɔ ɪ tii hite taa kɛ watɔ waatɔ kɛ saa wei tɛv tɔmpɛɛ kraakpaacav hotaya tɔ na í kv tɔxɔlaya.

23 Inɪ ɪ ka kɔna Icipiti tooko nɔxɔlv. Tooko inɪ ɪ tayaləŋ wɛ mɛɛtələnna naale na hɔxɔlvɔv kɛ mpv. I ŋmantaaya yasəlaya wɛ isu kpalantaav. Ḿpóyú Penaya yoonna tooko inɪ na kpátóyú, na í lɛɛki ɪ ŋmantaaya kɛ ɪ niŋ taa na í kɔna-ɪ.

24 Kookalənaa mpa Penaya lapa tɔxɔle na ɪ nyɔɔv kvli yoolaa hiu na naanɔwa taa.

25 Paa na Penaya nyɔɔv kula yoolaa hiu na naanɔwa kpekəle taa tɔ, ɪ ta haŋna yɔlaa tooso kancadaya nyəŋ kpekəle. Ilena Tafiiti si Penaya kɛ kawulaya tɔyaya taŋlaa nyɔɔv tɔ.

26 Uena p̄ kaasi yoolaa lēlaa, ɪsu Sowapɪ neu Asayɛli na Pɛtələhɛm tɔ Toto p̄yalɔ Ulanɔŋ

27 na Haloo tɔ Samɔti na Palɔŋ tɔ Helesɪ,

28 na Tekɔwa tɔ Ikɛsɪ p̄yalɔ Ua. Na Anatɔti tɔ Apiyɛsɛɛ,

29 na Husa tɔ Sipikayi, na Ahɔwa tɔ Ulayi.

30 Na Netofa nȳɔma Malayi na Paana p̄yalɔ Helɛti,

31 na Pɛncamɛɛ tɛtɔ Kipeya tɔ Lipayi p̄yalɔ Itayi, na Pɛlatɔŋ tɔ Penaya.

32 Na Kaasi lɔɔ taa tɔ Hulayi na Pɛti-Alapa tɔ Apiyɛli,

33 na Pahulim tɔ Asɔmafɛti, na Saalɔpɔŋ tɔ Iliyapa.

34 Na Hasem p̄yalɔ Kisɔŋ, na Halaa nȳɔma Sakee p̄yalɔ Yonatan,

35 na Halaa tɔ Sakaa p̄yalɔ Ahiyam, na Uu p̄yalɔ Ilifali.

36 Na Mekela tɔ Hɛfɛɛ, na Palɔŋ tɔ Ahiya,

37 na Kamɛli tɔ Hɛsɔlo, na Isɔpayi p̄yalɔ Naalayi,

38 na Natanɔ neu Sowɛli, na Hakili tɔ p̄yalɔ Mipaa.

39 Na Amoni tɔ Selɛki, na Pelɔti tɔ Nala wei ɪ tókaya Seluya p̄yalɔ Sowapɪ yooɔ wontu tɔ,

40 na Yetɛɛ tɔyaga nȳɔma Ua na Kalɛpɔ.

41 Na p̄ kaasi Hiti tɔ Ulii na Alayi p̄yalɔ Sapati, na

42 Lupɛŋ kpekɔle nyɔɔ nȳɔma taa lɛlɔ Sisa p̄yalɔ Atina, na p̄ sɔsɔna yoolaa hiu na naanɔwa.

43 Na Maaka p̄yalɔ Hananɔŋ, na Metɛŋ tɔ Yosafati,

44 na Asɛtalɔti tɔ Usiya, na Alowɛɛ tɔ p̄yalaa Sama, na Yeiyɛli.

45 Na Simili p̄yalaa Yetiyayɛli, na ɪ neu Tisi tɔ Yoha,

⁴⁶ na Mahafa tu Iliyeli, na Uenam pəyalaa Yelipayi, na Yosafiya, na Mowapu tu Itəma,

⁴⁷ na Sopa nyəma Iliyeli, na Opeti, na Yasiyeli.

12

Tafiiti camnanaa kancaalaya nyəma ke Sikəlakı

¹ Waatu wei i taa Tafiiti seekaya Kisi pəyalu Sayuli na í ηmeləxi tə, yoolaa taa yoolaa napəli pa pola i kin na pá səηna-i.

² Pá na pa təη na pa pəntələη. Pa nyəmə pá təu na ηwaan na mpələ.

Sayuli cəsə Pəncaməe kpekəle taa nyəma mpa pa pola Tafiiti kin təyəle

³ Kipeya tu Sema pəyalu nyuytu Ahiyese. Na i neu Yowasi, na Asəmafeti pəyalaa Yesiyeli, na Pele, na Anatəti icate nyəma Pelaka, na Yehu.

⁴ Na yoolaa hiu na naanəwa kpekəle nyuytu nyəma taa ləlu Karawəη tu Isəmaya.

⁵ Na Ketela nyəma Uəmeya, na Yasiyeli, na Yohanəη, na Yosapati.

⁶ Na Halufu nyəma Ulusayi, na Yeliməti na Peyaliya, na Semaliya, na Sefatiya.

⁷ Na Kola ləluvyu nyəma Uəkana, na Isiya, na Asaləli, na Yowese, na Yasoram.

⁸ Na pá səsəna Ketə tu Yelowam pəyalaa Yowela, na Sepatiya.

⁹ Mpyú ləlaa ná líi Katı kpekəle taa, na pá polo Tafiiti kin ke i təηmelle ke wulaya tetu taa. Paa ké yoolaa kypama mpa pa nyəmə yoo təyə, na pá nyəmə kpaləη na ηmantası pə təm. Pa wəna apalətu isu təyəlası, na pá nyəmə ləηləη lapu isu naməη ke pyu taa.

10-14 Paa we yēlaa naanowa na naaleye. Halī pa hēla nté lsee, na Opatiya, na Iiyari na Misemana, na Ilēmeya, na Atayi, na Iiyeli, na Yohanan, na Ilēsarati, na Ilēmeya, na Makēpanayi.

15 Katī kpekāle nyōma nté. Paa ké yoolaa nyūyū nyōma ké. Pa taa sēkpelu ka we ké isu yēlaa nunowa (100) na sōsō isu yēlaa iyāya (1000).

16 Mpe paa tesēna Yaatanī pōyō ke pēnaya isōtu kancaalaya nyēh taa. Waatu ini ka su teu ké na ká lu. Uena pá polo na pá tōyōni mpa paa caya ilim tēlule na pē tētule tō tēteka taa tō.

17 Mpyōyō Pēncamēe na Yuta kpeka nyōma pola Tafiti tēhmelle na pá mayana-i.

18 Ntēna í sēh-we na í tō-we si: Ye lēmayasāle kypante ké í kēhna ma kin si í sēhna-m, lē má mu-me na lotu kolōmtu. Ama ye í kēh ma kolōmōtō lapu ké si í tu-m ma kolontunaa nin taa. Pēyele ma ta wakēli pulu. Ue ta cōsōnaa Isō í wēe ta aseeta tu na í huu ta tōm.

19 Mpyūyle Isō Feesuyū tii yoolaa hīu na naanowa kpekāle nyūyū tu Amasayi tō na í má kapuka si:
Sesee pēyalu, tá na-η ké.

Tō we nyá waali ké.

Nyana mpa pa sēhna-η tō.

I we alaafēya taa ké.

Mpi tō, nyá Isō sēhna-η.

Mpyōyō Tafiti mu-we na í tu-wēye nyūyū nyōma tēma ke i kpekāle taa.

20 Mpyōyō Manasee kpekāle nyōma pola Tafiti kin ke waatu wei i mēla Filiisi nyōma tō si pa yookina Sayuli tō. Ue tampana tō, Tafiti na i yoolaa pa ta

səna Filiisi nyéma. Filiisi nyéma ka təyona Tafiti-weyε si pé taa kəw na Tafiti məli ι caa kypəη təw na ί tu mpeye ílé ι ninη taa.

²¹ Waatu wei Tafiti pukaya Sikəlakι təyɔ Manasee nyéma ná pola ι kinη. Pa həla nté Atəna, na Yosapatι, na Yetiyayeli, na Mikayeli, na Yosapatι, na Ilihu, na Manasee yoolaa iyaya nyuyɔ tu Siletayi.

²² Pa tənaya mpυ paa ké yoolaa kypama ké. Uena pá lá Tafiti yoolaa nyuyɔ nyéma na pá səna-ι teu.

²³ Paa kuyaku ηkuyɔ yəlaa kəηaya na pá səsəyi Tafiti yoolaa təw na pá səηna-ι. Mpυ pə lapəna na ι yoolaa təw səsəm ιsu Isɔ yoolaa.

Mpa mpa pa pola Tafiti sənav ke Hepələη tɔ

²⁴ Yoolaa kypama mpa pa pola Tafiti kinη ke Hepələη si pa cələyi-ι Sayuli kawulaya, ιsu Tacaa ka yəyətuyɔ tɔ pa nyəwη ntɔ.

²⁵ Yuta kpekəle taa yoolaa we iyisi naatoso na nasənaasa (6800) na pa kpaləη na pa ηmantaasi.

²⁶ Simiyəη nyéma ke yoolaa kypama iyisi naatosompəyɔlaya na nunɔwa (7100).

²⁷ Lefi nyéma ke iyisi liyiti na nasətosɔ (4600).

²⁸ Aləη lɔluyɔ tu nyuyɔ tu Yoyata na ι waali nyéma ke iyisi tooso na nasətosɔ na nunɔwa (3700).

²⁹ Uena pé kaasi ifepu Satəki wei ι ka ké yoolu kypəη tɔ, na ι mayamaya ι lɔluyɔ nyəwη nyéma hiu na naale.

³⁰ Na Pəncamεε kpekəle nte tɔ ké Sayuli nyəntε təyɔ iyisi tooso (3000). Pa taa payale lakaya Sayuli lɔluyɔ nyéma ke təmlε.

³¹ Ifəlayim kpekəle taa ké yoolaa kypama iyisi hiu na nasənaasa (20800). Pa təna pa nyəwη kula pa lɔlɔη taa ké.

³² Manasee kpekäle hōgōluyv ŋku kv wena ilim tətule tō tōgō iyisi pələfei hiu (18000). Paa ləsa yəlaa mpeye kuləsv ké si pá polo pá kra Tafiti ke wulav.

³³ Isakaa nyéma taa ké yoolaa nyuyv nyéma ke ŋmōnuyv (200), na pa waali nyéma. Pa tēna pa nyemá isəna Iseyeli nyéma laki tō.

³⁴ Sapuləŋ nyéma taa ké yəlaa mpa pa nyemá yoo ke teu tōgō iyisi nule na naanowa (50000). Pa wena yoo wontu tēna, na pá laki teu.

³⁵ Nefətali nyéma ke nyuyv nyéma iyaya (1000) na pá yoolaa ke iyisi hiu na naanowa na naatosompəgəlaya (37000) na pá tōka kpaləŋ na ŋmantaasi.

³⁶ Na Taŋ nyéma taa ké yoolaa mpa pa səlv puwa si pá puli yoo tōgō iyisi pələfei hiu na naanowa na nasətošo (28600).

³⁷ Na Asee nyéma taa ké yoolaa mpa pa nyemá yoo ke teu na pa səlv puwa tōgō iyisi nule (40000).

³⁸ Kpeka wena a wə Yaatanı ilim təlule tō, isu Lupəŋ, na Katı, na Manasee hōgōluyv ləŋkv nyéma tōgō yoolaa iyisi nunowa na hiu (120000) na pá wena yoo wontu tēna.

³⁹ Yoolaa mpe pa tēna pa poləna Hepələŋ na luyv kulōmuyv, na pá kra Tafiti ke Iseyeli wulav. Iseyeli nyéma ləlaa laŋle hēewa si í tōgō kawulaya ŋké.

⁴⁰ Mpyó pa caya Tafiti kiŋ ke kuyeyə tooso, na pá tōgō na pá nyə mpi pa taapalaa lapa tō.

⁴¹ Pəle pə paasi, pəcəlv pəcəlv kpeka, isu Isakaa na Sapuləŋ na Nefətali pə nyéma ná səgəlayana mvlm, na kakalasi, na tuŋ wei pa yaa si fiki na ləseŋ tō i pee kvwələe, na sulm na nim na pá kəŋna. Haləna pá kəna tətōgō naaŋ na heeŋ. Mpi tō, tetv tēna taa yəlaa tēna laŋa ka hulmāa ké.

13

Isṓ atakaa ponav ke Yosalem (Samiyeeeli II 6:1-11)

¹ Μῦρῶγύ Tafiiti na yḗlaa iyaga (1000) nyuyyu nyḗma, na nuṇṇwa (100) nyuyyu nyḗma, na nyuyyu nyḗma lḗlaa pa lapa kotuyu.

² Na Tafiiti heeli pa tḗna si: Ye pḗ maḡa-me, na Tacaalanhle hḗewa, ulḗ tḗ tili lḗh ke ta nyḗma mpa pa kaasa Iseyeli tetu taa tḗ pa waali. Ulena pḗ tu kḗlḗna kḗtḗlaa na Lefii nyḗma mpa pa we hḗḡlḗh wei i cḗḡna-tu tḗ i taa tḗ. Tḗ yaa-we na pḗ kḗḡ.

³ Ulena tḗ kḗna Isṓ atakaa kḗ tḗ tḗ. Mpi tḗ, tḗ taa paasḗna i tḗm ke Sayuli waatu.

⁴ Μῦρῶγύ tḗm nti tḗ maḡa yḗlaa tḗna na pa tḗna pa tisi si pḗ la mpu.

⁵ Ulena Tafiiti koti Iseyeli tetu tḗna yḗlaa ke pḗ kpaḡav Icipiti tetu tonḡa na ilim mpḗtḗh tḗḡ tḗ. Halḗna Lepo-Hamatḗ ke ilim ntḗḡḡh tḗḡ si, pḗ polo pḗ kpaḡa Isṓ atakaa kḗ Kiliyatḗ-Yeyalim.

⁶ Μῦρῶγύ Tafiiti na Iseyeli nyḗma pa pola Paala timpi pa cuḡusaa si, Kiliyatḗ-Yeyalim tḗḡḡ Yuta tetu taa si pa kpaḡḗyi Isṓ atakaa. Atakaa inḗ i tḗḡ ka we isṓtaa tanḡlaa lḗesḗh. Atakaa inḗ i isḗntaa kḗ pa sḗekaya Isṓ.

⁷ Apinatari tḗḡḗ atakaa inḗ i ka weḗ. Μῦρῶγύ pa tu-i kḗḗke kufalv taa na Usa na Ahiyo pḗ hḗh-i.

⁸ Ulena Tafiiti na Iseyeli nyḗma tḗna pa hḗh pa lanḡhulḡmle na luyu kolḡmuyyu, na pḗ yooki yontu na cḗmḗh, na sanḡḡnaa, na akilimanaa, na kpenḡkpenḡnaa, na akantḗḗ.

⁹ Waatu wei pa tala Kitḗh tḗfalle, ulḗna naaḡh cḗḗ Isṓ atakaa ke pḗtuyyu. Tḗnaya Usa siisaa na í te Isṓ atakaa.

¹⁰ Μρύγυε Τασα μν Usa na páaná κε timpi ι μαπα λαηλε na í tokina Isṓ atakaa tṓ, na í kv-ι tṓne inṓyi kpakpa.

¹¹ Μρύγυ Tafiiti λαηλε ta hēena isṓna mpi Tacaa kvγv Usa κε mpv tṓ. Uena í ha lonte nteγε hṓte si Pēlesi-Usa. Usa tṓkule κε pa yaa mpv na pa te taa. Na pá yaaki-teγε mρύγυ halṓna saṓa.

¹² Kvyaku ἡkvγv Isṓ tṓm lapa Tafiiti κε sṓγṓntv na í tṓ si: Pṓ fei si má pona Isṓ atakaa ké ma te.

¹³ Tafiiti ta pona Isṓ atakaa ké ι teγε kvyakv ἡkv, Katv tv Opeti-Itṓm teγε ι su-ι.

¹⁴ Na atakaa caya tṓnaya isṓtvnaa tooso. Uena Tacaa kooli apalv inι na ι tṓyaya na ι nyṓm tṓnaya kvpantv.

14

Tafiiti cayale κε Yosalem

(Κυτῶστυ I 3:5-9; Samiyeli II 5:11-16)

¹ Μρύγυ Tiii wulav Hiram kusa yṓlaa na pá polo Tafiiti κε seev, na í hana-ι kpenkpelasi kvpanṓsi na pēe saakṓlaa, na kaafṓntanaa, si pá ἡma-ι kawulaya tṓyaya.

² Uena Tafiiti cekṓna si Tacaa mayamaya kpana-ι Iseyeli wulav. Na ι kawulaya tov tṓṓna sṓsvγv κε Isṓ yṓlaa tṓ.

³ Μρύγυ Tafiiti kpaγa alaa lṓlaa κε Yosalem na í lṓli apalṓpiya na alṓpiya.

⁴ Halι ι pṓyala mpa ι lṓla tṓna tṓ pa hṓla ntṓ: Samṓwa, na Sopari, na Natan, na Salṓmṓṓ,

⁵ na Ipa, na Uisuwa, na Uṓpeleti,

⁶ na Noka, na Nefeki, na Yafiya,

⁷ na Uṓsama, na Peeliyata, na Uṓfeleti.

Tafiiti kaluvu ke Filiisi nyóma
(*Samiyeli II 5:17-25*)

⁸ Filiisi nyóma nuwa si Tafiiti tóγo kawulaya ke Iseγeli tóna tóo, úena pá polo-ι yoonav. Tafiiti ná níí mpv, úena í sǎη-we.

⁹ Μρύγú Filiisi nyóma wata Lefayi nyóma tetekále.

¹⁰ Úena Tafiiti pǎosi Iso si: Má polo má yooná Filiisi nyóma ná? N ká tu-weγε ma niη taa? Ntena Tacaa si: Polo ná η yooná-we. Maá tu-weγε nyá niη taa.

¹¹ Μρύγú Filiisi nyóma tuusaa ná pá tala Paali-Pelasim. Tónaya Tafiiti kv-we ná í tó si: Tacaa hee ma kolontunaa taa ké ikpate ná ma niη. Isu lóov fakuvu harále tó.

Pó tóo ké pa ha tǎne inǎgi hǎte si: Paali-Pelasim. Pó nyuvu nté si akpaa heeb, ná pa te taa.

¹² Filiisi nyóma seekaya, úena pá yele pa leesǎη kulalaaη. Μρύγú Tafiiti tóma si pá sǎ leesǎη kulalaaη inǎgi kókó.

¹³ Μρύγú Filiisi nyóma tayana Lefayi tetekále ke wátúγú.

¹⁴ Ntena Tafiiti tasa Tacaa ke yǎγótǎnav, ná Iso cǎ-ι si: Taa polo pá tóo ná pá waali tóo. Ama ce-we ná η kpǎtǎna-weγε tuη taale hǎtuvu nǎγó.

¹⁵ Ye n nuwa yǎlaa nǎohēe ke tuη nyóōη taa, úe n tii pá tóo ké kpaκpaa. Mpi tó, waatu inǎγǎle ma kǎma si ma yookina Filiisi nyóma ke nyá nǎγó tóo.

¹⁶ Μρυγύλε Tafiiti lapa teitei isu Tacaa heeluyu-ι tó, ná Iseγeli nyóma yooná Filiisi nyóma ke pó kpaγav Kapawǎη tó, halóna Kesee.

17 Πə κpαγav waatv ινι τəγə Tafiti hətə yaawa tətunaa təna taa, na Tacaa yele na piitimnaa təna nyaηna-i.

15

Ισə atakaa ponav ke Yosalem

1 Μpύγυ Tafiti ηmawa tεεσι ke timpι pa yaa si Tafiti te tə. Uena ί tayavι lonτε natəli na ί siki Ισə cokəle si paa su Ισə atakaa.

2 Uena ί kpaavι si: Lefi nyəma tike təkoh ká səγələna Ισə atakaa. Mpeγε Ισə ləsa si paa paasəγəna-i tam tə.

3 Μpύγυ Tafiti kota Ισεγeli nyəma tənaya Yosalem si pá pona Ισə atakaa ke timpι pa tayana ι lonτε tə.

4 Uena ί koti Aləη ləlvγv nyəma kətəlaa na Lefi nyəma.

5 Kehavι ləlvγv nyəma ka we yəlaa nunvwa na hiu (120) ké, pa nyvγv tv nté Uliyeli.

6 Melali ləlvγv nyəma ke ηmυnυγv na hiu (220), pa nyvγv tv ke Asaya.

7 Kεεσəη ləlvγv nyəma ke nunvwa na hiu na naanvwa (130), pa nyvγv tv nté Sowεeli.

8 Uəsafəη ləlvγv nyəma ke ηmυnυγv (200), pa nyvγv tv nté Semaya.

9 Hepələη ləlvγv nyəma ke nunaasa, pa nyvγv tv nté Uəyeli.

10 Usiyeli ləlvγv nyəma we nunvwa na naanvwa na naale (112), pa nyvγv tv nté Aminatari.

11 Μpύγυ Tafiti yaa kətəlaa Satəki, na Apiyataa, na Lefi nyvγv nyəma, Uliyeli, na Asaya, na Sowεeli, na Semaya, na Uəyeli, na Aminatari.

12 Na í tō-we si: Mpa me, í kē Lefii nyūyū nyóma tō, mā na mā waali nyóma í la nyōōh tō asilima keeluyū kōtaga na í polo na í kpaḡa Iseyeli Isō atakaa na í kōna-
i lonte nte tē taa ma tayana-i tō.

13 Mpi tō, mā taa fei, waatu wei tē pola i kpaḡau ke kancadaya tō. Pāyele tē ta tu pōōsi Tacaa si pulu, isu pu mōnaa tō. Pē tōō kē Isō kú tá taa yulu.

14 M̄p̄ȳḡ kōtōlaa na Lefii nyūyū nyóma pa lapa nyōōh tō asilima keeluyū kōtaga, na pá polo si pa kpaḡyī Isō atakaa.

15 Uena Lefii nyóma kpaḡa i kpatēh taa, na pá hōyōli pa asēhkepekīh tōō kē teitei isu Tacaa ka keesuyū Moisi tō.

16 Uena Tafiiti heeli Lefii nyūyū nyóma si: I puli mā tētōnaa waali. Pēle paa yōōna yontu na Saḡkūnaa na cēmōh na kpehkepehnaa na lanḡulōmle sōsōale.

17 Ntēna Lefii nyóma puli Sowēeli pāyalu Hemaḡ, na ílé i taapalu Pelekiya pāyalu Asafi, na pa tētō Melali lōlyū tū Kusaya pāyalu Itāḡ pa waali.

18 Pō kaasi pēle pa waali nyóma Lefii nyóma lelāa mpa pa kē nōnōōsi paasēnlaa tō, isu Sakali, na Peni, na Yasiyeli, na Semilamōti, na Yehiyeli, na Uni, na Iliyari, na Penaya, na Maaseya, na Matitiya, na Ilifōlehu, na Mikineya, na Opeti-Itōm, na Yeiyeli.

19 Yonyoolāa Hemaḡ, na Asafi, na Itāḡ, pēle pa makayana nteyē nyōyōlyū kōsēmuyū kpehkepehnaa mpa pa wiiki teu tō.

20 Sakali, na Asiyeli, na Semilamōti, na Yehiyeli, na Uni, na Iliyari, na Maaseya, na Penaya pēle pa makī cēmōh wei i we nōōsi kuyullasi tō.

21 Matitiya, na Ilifōlehu, na Mikōneya, na Opeti-Itōm, na Yeiyeli, na Asasiya pēle pa makayana

nteyε ηmusi p̄lef̄ei naan̄uwa saḥk̄unaa na yonyoolaa yooki yontu.

22 Lefii nyóma nyuyv̄u tv̄ Kenaniya keε Is̄o atakaa kpaγav̄ s̄s̄o na í paas̄əγ̄ana. M̄pi t̄o, ι nȳamá p̄ə t̄om ke teu.

23 Na Pelekiya na Ul̄kana p̄eleye n̄n̄ōsi tan̄laa, na p̄ə w̄ε si p̄á s̄əḥ̄ atakaa kite.

24 Na n̄n̄ōsi tan̄laa l̄elaa Op̄eti-It̄om na Yehiya. P̄ə kaasa k̄at̄elaa Sepaniya na Yosafati na Netaneyeli na Amasayi na Sakali na Penaya na Uliyes̄ε t̄o, p̄ele pa hul̄ayana nteyε akanteε ke Is̄o atakaa n̄əγ̄o t̄o.

*Is̄o atakaa tate ke Yosalem
(Samiȳeli II 6:12-19)*

25 M̄p̄óγ̄o Tafiiti na Iseyeli s̄s̄aa na yoolaa nyuyv̄u nyóma pa kpaγa Is̄o atakaa ke Op̄eti-It̄om te na lan̄hul̄uml̄e.

26 Is̄o kentayaa Lefii nyóma m̄pa pa s̄əγ̄ala Is̄o atakaa t̄əγ̄o. Ulena p̄á la k̄at̄aya ke lat̄əcenaa naatosomp̄əγ̄alaya, na iwaan̄ naatosomp̄əγ̄alaya.

27 Tafiiti na Lefii nyóma m̄pa pa s̄əγ̄ala atakaa t̄o, na wontu mataa, na s̄əγ̄allaa nyuyv̄u tv̄ Kenaliya paa suu kpronkprontu ton̄ nȳəntv̄ wontu ké. P̄ə kaas̄i na Tafiiti suu k̄at̄elaa capa ke p̄əteε.

28 M̄p̄óγ̄o Iseyeli nyóma t̄əna kraana Is̄o atakaa, na p̄á maki nin̄ taa, na kpeḥ̄kpeḥ̄naa, na saḥk̄unaa, na c̄əməḥ̄, na p̄á hul̄əyi tutuun̄ na akanteε.

29 Pa t̄əḥ̄na Is̄o atakaa ke s̄un̄av̄ ke wulav̄ icate taa, il̄ε Tafiiti alv̄ Mikaeli, Sayuli p̄eel̄o s̄əḥ̄na p̄ətote nté, na í ná Tafiiti paak̄əna lan̄hul̄uml̄e. M̄p̄óγ̄o ι nȳəna-iyem ké ι taa.

16

¹ Μρύγύ πα pona Ισο atakaa na pá su-ι cokæle nte Tafiiti ka sikaa tɔ tɔ taa. Uena pá lá Ισο ké kɔtasi nsi kəkɔ lusa si tɔna tɔ na nəγɔ kɔlɔmaga kɔɛntɔγɔ nyənsi.

² Tafiiti tɛma kɔtasi nsi si lapɔ uena í kooli samaa ke kɔpantɔ na Tacaa hətɛ taa.

³ Uena í tala apalaa na alaa ke tɔγɔnaya. Paa wei ke potopoto kɔkulutu na nantɔγɔ na tɔγɔ ηku pa yaa si Iɛɛɛɛ tɔ kɔ pee kɔwɔlɛɛ kakalaya.

*Lefii nyáma Ισο samtɔ yontu
(Yontu 96; 105:1-15; 106:1,47-48)*

⁴ Μρύγύ Tafiiti tɔwa Lefii tɛmlɛ nyáma ke tɛmlɛ ke Ισο atakaa kin si pá sɛɛ Iɛɛɛɛl Ισο na pá tu-ι teeli na pá sam-ι.

⁵ Asafi keke pa paasənɔ na Sakali náá sɛɛɛɛna-ι. Yasiyeli na Semilamɔti na Yehiyeli na Matitiya na Iiyari na Penaya na Opɛti-Itəm na Yeiyeli pɛlɛ pa makayana nteγɛ cəmɔɛɛ na saɛkɔnaa, na Asafi náá maki kɔɛɛkɔɛɛnaa.

⁶ Na kɔtɔlɛ Penaya na Yasiyeli pɛlɛ pá hulɔɛɛ akantɛɛ ke tam ké Ισο atakaa nəγɔ tɔɔ.

⁷ Kɔyaku ηku kɔ wule ke Tafiiti caala Asafi na ι taapalaa ke tɔγɔ si pá sa Tacaa. Uena pá sam-ι si:

⁸ Ι sa Tacaa, í yaa ι hətɛ.

Ι telɛsi piitimnaa tɔnaya ι kookalɔnaa.

⁹ Ι yoo-ι yontu na cəmɔɛɛ.

Ι yɔɔɔti ι tɛma kɔpana tɔm.

¹⁰ Mɔ laɛa í hɛɛna Ισο naɛɛtɔ un-ι ι hətɛ.

Mɛ mpa í pɛɛkɔɛɛ-ι tɔ, mɔ laɛa í hulɔmi.

¹¹ Ι kɛɛsáná Tacaa Toma tɔna tu tɔɔ.

Ι pɛɛkɔɛɛ tam si í sɛɛ-ι.

¹²⁻¹³ Tacaa tɛmlɛ tu Iɛɛɛɛl lɔlɔγɔ nyáma mɛ.

Yak̄əpu piya me mpa Iso l̄əsaa t̄ə.
 I t̄əs̄i i t̄əma s̄əs̄əna t̄ə.
 Na k̄ək̄əb̄ə nȳəmnaa mpa i lapa t̄ə,
 na i h̄uɫe p̄ə t̄ə.

14 In̄əȳəle Tacaa, in̄əȳəle t̄a Iso.

In̄əȳəle t̄ətu t̄əna h̄uɫn̄l̄v.

15 I t̄əs̄i i n̄əȳə p̄əɫȳv tam nȳəŋka t̄ə.

I n̄əȳə s̄iɫ w̄e ŋ̄p̄ȳb̄,

hal̄i l̄v̄l̄v̄ŋ loosi iȳaya.

16 N̄əȳə ŋ̄k̄eȳe i s̄i Ap̄əlaham.

Na i heeli-t̄əȳi IsaaKa na tuunav.

17 I s̄i-t̄əȳi Iseyeli nȳəma k̄e is̄i k̄əs̄əsit̄v.

Na t̄ə w̄e-w̄e is̄i n̄əȳə p̄əɫȳv tam t̄ə nȳəm.

18 Is̄i i ka heeluȳu-w̄e t̄ə s̄i,

i k̄a ha-w̄eȳe Kanaaŋ t̄ətu.

Pa na pa l̄v̄l̄ȳv nȳəma pa k̄pancoou nt̄e.

19 Waatu in̄i i taa t̄ə,

pa taa f̄ei paȳale,

p̄əyele paa k̄e cayalaa k̄e t̄ətu taa k̄e.

20 Pa luk̄aya piitimnaa taa k̄e na p̄a puki l̄əmp̄i kin̄.

Na p̄a luki kawulas̄i taa na p̄a puki ȳəlaa l̄əlaa kin̄.

21 Ama Iso ta yeɫe s̄i n̄əȳəɫv i t̄v-w̄eȳe wahala.

Hal̄i Iso kal̄əna awulaa k̄e pa nȳȳv t̄ə s̄i:

22 Laakali na ȳəlaa mpa ma l̄əsaa t̄ə,

na mpa pa t̄əɫ̄əȳi ma k̄ȳəȳətt̄v t̄ə pa tokinav.

23 Antulinya t̄əna ȳəlaa me, i yoo Tacaa k̄e yontu.

I k̄paal̄ȳi paa ifemle nte s̄i Tacaa k̄ele waas̄v.

24 I heeli ȳəlaa t̄ənaya i teeli t̄əm,

na i ȳəȳəti i t̄əma k̄v̄pana t̄əm k̄e ȳəlaa kin̄.

25 Tacaa k̄əla ak̄əna t̄ənaya s̄əs̄ənt̄v.

I f̄eina saala.

26 Piitimnaa tuŋ təna we kpete ké.

Ama Tacaa lapəna isətonyɔ.

27 I teu na ɪ səsəontu we sɔyontu.

I we tonj ke ɪ təcayale taa na í haaki laŋhulɔmlɛ.

28 Tɛtu təna yəlaa, í kəə na í sa Tacaa.

I hólí ɪ teu na ɪ toma.

29 I kəə na í sa ɪ teu na í kəna-ɪ mə kuvhaaŋ.

I həntɪ Tacaa ke atɛye saa wei ɪ hólɔyí ɪ tənəŋŋ wɛɛtu tɔ.

30 Antulinya təna yəlaa mə í seliyina-ɪ.

Tɛtu caya teu ké tu nyəɣələyɪ.

31 Isətonyɔ laŋle í huləmi,

na tɛtu náá yəɔli.

Na pá heeli yəlaa təna sɪ Tacaa keke wulav.

32 Tenku na ɪ taa nyəm təna í kala kəkəte.

Tawa na a nyəm təna, í yəɔli.

33 Hətu taa tuŋ, í kiisina laŋhulɔmlɛ ke Tacaa kinj.

Mpi tɔ, ɪ kəŋ kawulaya tɔɣəv ke tɛtu taa.

34 Tacaa ké kuvəŋ ké, í samɪ-ɪ.

Pəyele ɪ səɔlyɔ fɛi tənaya.

35 I wiikina-ɪ sɪ:

Tacaa waasɔlv Isə, hai, waasi-tv.

Ya-tuyɔ piitimnaa kraɪ nyəm ninj taa.

Kpɛyeli-tv na tɔ yaa nyá həte nəŋŋ nyənte.

Na ta laŋa həena nyá samtɔ.

36 I sɛɛ Isɛyeli Isə Tacaa ke tam.

Ulena samaa təna tisi sɪ Isə í kəna mpv. I sa Tacaa.

37 Mpyóy Tafiti təma Asafi na ɪ taapalaa təna sɪ: I caya Isə atakaa kinj, na í laki mə yontu təma ke tam ké paa kuvaku ŋku, isu pə suw tɔ, í taa yeke.

38 Ulena í ləsi Opɛti-Itəm na ɪ luluyɔ taa ké yəlaa pələfɛi nutoso na naanəwa, na pə səsəna Yetutuŋ

pəyalv Opeti-Itəm, na Hosa, na pá laki nənəəsi tanuyv təmle.

³⁹ Mpyúy Tafiiti tú kətvl Satəki na i ləlvv taa kətəlaa si: I paasəna Iso cokəle nte tə we Kapawəŋ təkətəle tə.

⁴⁰ Mə təmle nté si í laki kətaya ŋka kəkə lusa ka təna təyə tanəŋ na taanaya. Na í laki kətasi nsi pa keesa kiiu ŋku Tacaa hawa Iseyeli nyəma tə kv taa tə.

⁴¹ Mə na Heman, na Yetutuŋ, na ləlaa mpa pa ləsaa si pá saŋ Tacaa ke i səlvv tam nyəŋkv tə tə.

⁴² Heman na Yetutuŋ pa təmle nté akantee hvlv na kpeŋkpeŋnaa mapv. Na wontu lentənaa nti pa yookayana Iso Təm yontu tə. Ilena Yetutuŋ pəyalaa ke nənəəsi tanlaa.

⁴³ Pə waali ké paa wei i krema i te. Na Tafiiti náá kpe na í see i nyəma.

17

Natan na Tafiiti pa təm (Samiyeli II 7:1-17)

¹ Tafiiti caya i kawulaya taa, ilena koyakv nakvl í tə Iso kyəyətvtv teləsvl Natan si: Pə ta muna si má wee kutuluyv ŋku pa lapəna kpeŋkpelasi kupaŋsi tə kv taa, na Tacaa atakaa náá we cokəle nte pa lapəna pəəŋ tə tə taa.

² Ntəna Natan cə wulav si: Polo na í lá pə təna mpi n mayasəyi nyá taa tə. Mpi tə, Tacaa we nyá waali ké.

³ Ahoo yuwa, ilena Tacaa tə Natan si:

⁴ Polo na í heeli ma pəyalv Tafiiti si, pə taya m i ka ŋmana-m təyaya ŋka ka taa maa caya tə.

⁵ Hatoo ma ləsvv Iseyeli nyəma ke Icipiti taa, na pá sina saŋa tə, ma ta cayata kutuluyv nakvl kv taa. Cokəle taa ké ma wee na má layasəyi lona.

⁶ Pəle pə paasi too ma wew lseyeli nyóma waali tō, Paasənlaa paɣale ke ma tó ma yəlaa paasənau. Pəyele ma ta kaləna pa taa nəɣəlv si i ta ŋma-m kutuluɣu kupaŋku.

⁷ Mpu tō, heeli ma təmle tu Tafiiti si: Toma təna tu Tacaá má, ma yəɣəta si, ntiyile taa ké ma kra-ŋ heeŋ waali si n la ma lseyeli nyóma wulau.

⁸ Na má we nyá waali ké nyá təntə təna taa, na má kpiisi nyá kolontunaa təna na má kusi nyá nyuɣu isu ate səsaa ləlaa.

⁹ Uena má ha ma lseyeli nyóma ke təcəyale si pá caya teu na pəlv í taa pɣeli-wɛ, na yəlaa asaɣaa í taa təɣə pa isɛ.

¹⁰ Isu saa wei maa kra Paasənlaa ke ma yəlaa lseyeli nyóma tō tō. Maa tisi mə kolontunaa təna təfɛ. Ma heeliyi-ŋ si Isə ma, maa yele na n wɛɛna ləlvuɣu nyóma ke nyá waali.

¹¹ Ye pə tala nyá kuyaku na n səpa, ɪɛ maa ləsi nyá piya mpa n ləlvəna nyá tapuɣu tə pa taa nəɣəlv, na má kra-i wulau.

¹² Inɪ i ka ŋmana-m təyaya na má yele na i kawulaya kumte wɛɛ tam tō.

¹³ I ká nyənəyi-m i caa, na máá nyənəyi-i ma pəyalv. Ma kaa lə-i, isu ma ləv wulau wei i laala-ŋ tō.

¹⁴ Máá kra-na-i ma yəlaa wulau ke tam tō ké ma təyaya taa na ma kawulaya taa, na i təyaya kawulaya toŋ kaa ciyiti.

¹⁵ Nti nti Isə heela Tafiiti na Nataŋ nəɣə təɣəle.

Tafiiti sələmvuɣu
(*Samiyɛli II 7:18-29*)

16 Mpuuyə wulav Tafiti pola Iso cokəle taa, na í yəətəna Iso si: Hai, Taca Iso má na ma təyaya tə ké we na í kəna-m timpi taa ma we isəntə tə?

17 Pəle pə paasi na í yəətəyi isəna ma təyaya ka tēsəna cele tə pə təm? N laki-m ké isu ma ké yulu səsə nəyəl, ma Iso Taca.

18 Ma feina kuyəətutv ke teeli wei n tv-m tə i tə. Mpi tə, ma ké nyá təmle tv ké, na í nyəma-m.

19 Taca, n səla-m təyə n lapa kupantəna pane pa təna si nyá səsəntv tam tə nyəntv í ná.

20 Taca nəyəl ta nəyəsəna-η. Ye tə kēsəna nti in tə nuna ta ηkpaηη tə, Iso nəyəl i fei isu nyá.

21 Piitim napəli pə fei na pə nəyəsəna nyá yəlaa Iseyeli nyəma mpa tá n kəma na í ya Icipiti nyəma ηmakəlyv taa na í la-tuyv nyá yəlaa tə. Lakasi kupans i na səyəntv nyənsi ke n təyənna piitimnaa ke nyá yəlaa tá ta nəyə tə na nyá hətə yaa, na pə waasitv.

22 Na tə pəsi nyá nyəma ke tam tə, na nyaa pəsi tá Iso.

23 Pənentə Taca la isu n yəətuyv tə. Yoosi nəyə ηka n su má na ma təyaya nyəma təyə tam.

24 Pə la teitei, isu n yəətuyv tə. Uəna nyá hətə la səsəle ke tam tə na yəlaa yəətəyi si: Taca Toma təna tv nté Iseyeli nyəma Iso. Yele na nyá təmle tv ma ma təyaya nyəə təη.

25 Mpi tə, ma Iso, nyá hələna-m si n ká ha-m lulyv nyəma na pá ləeti kawulaya taa. Pə tə ké ma pəsaa na má sələməyi nyá kiη.

26 Hai, Taca, nyayale Iso, nyá suna nyá təmle tv maya nəyə kupanka ηke.

27 Nyá koolina ma təyaya nyəma ke kupantv si ma lulyv nyəma ká tək i kawulaya ke tam ke nyá isəntaa.

Πε νυά koolee ανι a ka τῆν-βεγε tam τῶ.

18

*Tafiiti τῶγο πιitimnaa lēlaa tetv
(Samiyēli II 8:1-14)*

¹ Πῶε pə waali ké Tafiiti yoonā Filiisi nyóma na í kəli-wē na í lēeki Katí icate na pə cəw nyóma.

² Na í yoonā Mowapv nyóma tətə na í kəli-wē na pá feləyi-i lampuu.

³ Μρύγύ ι yoonā Silii wulav Hatatəsee wei ι wē Sopa na í təkí ι kawulaya ke Hamati həyəlvyv tətə. Waatv ιnəyi Hatatəsee caakaya si ι təkí lfəlati həyəlvyv tetv.

⁴ Na Tafiiti lēeki yooú kēekēnaa iyaya (1000) na kpaγanəη caγalaa ke iyisi naatosompəlaya (7000) na yoolaa nəhēe nyóma ke iyisi hiu (20000) na í su ι ti isu kpaγanəη nunəwa (100). Pə kaasa wei ilena í seti ι tənə ι nəhēe hola.

⁵ Μρύγύ Tamasi Silii nyóma pola wulav ke sənav. Ilena Tafiiti kv peleye yoolaa iyisi hiu na naale (22000).

⁶ Ilena Tafiiti su yoolaa kpeka ke Tamasi ke Silii taa na í təkí pa tətə na pá feləyi-i lampuu. Na Tacaa kentiyi Tafiiti tətə ké timpi timpi ι pukaya tətə.

⁷ Ilena í kpaγa Silii wulav Hatatəsee tanjlaa wəla kpaləη na í pona Yosalem.

⁸ Μρύγύ Tafiiti kuu nyəyəlvyv kuvεεmoyv nyəyətə ke səsəm ke Hatatəsee acalēe nna pa yaa si Tipati na Kuy tətə a taa. Nyəyətə ntəyi Salvməη kpaγa waali waali na í lu ləm nyampaani anaam, isu lule na akelēnaa na Isə təseele taa wontu lentənaa.

⁹ Μπῶγυλε Hamati wulav Tou nuwa si Tafiti kowa Sopa wulav Hatatῶσεε yoolaa.

¹⁰ Uena í tili ι pῶyalv Hatolam si í σεε wulav Tafiti na í samι-ι. Isῶna ι yoonaa Hatatῶσεε na í kῆli-ι τῶ. Μπῶγύ Hatolam κρηνα Tafiti κε wola wontu na liyitee nyῶgῶtv na nyῶgῶlvbv kvσεεμβyυ nyῶntv.

¹¹ Uena Tafiti su Tacaa κε wola na liyitee nyῶgῶtv nti pa λεκα piitimnaa lempanaa kin τῶ. Isu Itῶm na Mowapv na Amoni na Filiisi na Amaleke pῶ nyῶma.

¹² Μπῶγύ Seluya pῶyalv Apisayi yoonaa Itῶm nyῶma κε Tῶm tetekῶle taa, na í kú pa taa yῶlaa iyisi pῶlefei hiu (18000).

¹³ Na í su yoolaa kpeka κε Itῶm nyῶma τε na Tafiti tῶki pa τῶ na Tacaa kentiyi ι τῶ kῆ timpi timpi ι pukaya τῶ.

Tafiti waali nyῶma hῶla
(*Samiyeli II 8:15-18*)

¹⁴ Tafiti τῶgῶ kawulaya κε Iseyeli nyῶma tῶna τῶ kῆ na í tῶgῶyi tampana na í hvkῶna yῶlaa tῶna.

¹⁵ Seluya pῶyalv Sowari κεε yoolaa nyῶyυ tv. Ahiluti pῶyalv Yosafati κεε takῶlasι sulv.

¹⁶ Ahitupi pῶyalv Satῶki na Apiyataa pῶyalv Apimeleki κεε kῶtῶlaa. Safesa κεε takῶlasι ηmaalv.

¹⁷ Yoyata pῶyalv Penaya κεε wulav tanlaa nyῶyυ tv. Tafiti pῶyalaa mayamaya ntῆ ι sῶnlaa sῶsaa.

19

Tafiti tillaa fεεε tvyv
(*Samiyeli II 10:1-5*)

¹ Μπῶγύ waatu nῶgῶlv Amoni nyῶma wulav Nahasi sῶpa na ι pῶyalv lῆeti ι lonte.

² Μπυγυλε Tafiiti tōma si: Maa leeti Nahasi pəyalu Hanuŋ ke kupantu nti i caa ka lapa-m tō. Uena Tafiiti tili tillaa si pá polo pá see-i i caa ləyaga. Tafiiti tillaa tala Amoni nyóma tetu taa.

³ Uena tetu nti tō awulaa səkpema tō Hanuŋ si: N huu si ləyaga seeu tōo ké Tafiiti tila i yōlaa na? I tila-weye si pá feŋ tetu na pá nyi-ti na pá leeki-ti.

⁴ Ntēna Hanuŋ kra Tafiiti tillaa na í looli pa tantəŋ, na í seti pa wontu ke hatoo pa tapanəssi kiŋ. Uena í təŋni-we,

⁵ na pá tēna feele. Mpygy Tafiiti nu i tillaa tōm nti. Uena í kus i yōlaa si: I səŋ-we na í heeli-we si pá saali Yeliko na pa tantəŋ nyō, uena pəcō pá tala təyaga.

Iseyeli nyóma yoonav ke Amoni nyóma na Sili nyóma

(Samiyeli II 10:6-19)

⁶ Mpygy Amoni nyóma na pa wulav Hanuŋ pa cekəna feele nte pa tu Tafiiti tō. Uena pá krağa Mesopotami isōtaa Sili nyóma, na Maaka na Sopa nyóma, pə yoolaa ke apaa, na pa yoou keekēnaa na pa krağanəŋ caŋalaa. Uena pa feŋi-weye liyitee nyəŋətu ke tōnənaa hiu na naanəwa.

⁷ Na pá caa yoou keekēnaa ke iyisi hiu na naanəwa na naale (32000). Uena pá krağa Maaka wulav na i yoolaa ke apaa. Mpygy pele pa polaa na pá puli Metepa cəlo. Na Amoni nyóma náa lu pa acalē taa, na pá puli yoo.

⁸ Tafiiti nu mpv, uena í kus i yoolaa wulav Sowari na i yoolaa taa yoolaa təna.

⁹ Μπυγυλε Amoni nyóma luwa na pá puli icate səsəle nəŋə. Na awulaa mpa pa kōma-weye sənau tō pele pá puli həŋəlyu leŋku ke tawa taa.

10 Uena Sowari cekəna si i ká yoo taa na waali. Mpygy i ləsa Iseyeli yoolaa taa yoolaa na pele pá yookina Sili nyəma.

11 Pə kaasa yoolaa kpekəle lente, uena í cele təleye i neu Apisayi na pele pá puli Amoni nyəma isenta.

12 Na Sowari heeli Apisayi si: Ye Sili nyəma í kpila-m, de n kəə na n sənə-m. Yaa ye Amoni nyəma kpilina nyá, de máá kəə na má sənə-ŋ.

13 Təyə apalutu na tə kaasi ta təyi ta yəlaa na ta Iso acalee təə. Ue Iso í la i luyi nyəntu.

14 Mpygy Sowari na i yəlaa pa suv Sili nyəma tee si pá yookina-we na Sili nyəma tó casəle.

15 Amoni nyəma nawə Sili nyəma tu casəle. Uena pele pá se Sowari neu Apisayi na pá suv icate. Uena Sowari náá məli Yosalem.

16 Sili nyəma nawə si Iseyeli nyəma kəla-we. Uena pá kusí tillaa si pá polo pá ləsi pa tətənaa mpa pa we ləlati pəyə waali tə. Pa nyuyi tu nté Hatatəsee yoolaa nyuyi tu səsə Sofaki.

17 Pa heela-təyi Tafiti, uena í koti Iseyeli yoolaa tənə na pá tesí Yaataní, na pá kpətənə-we na pá puli pa isenta. Mpygy Sili nyəma tii pa təə.

18 Ama Iseyeli nyəma ná tó pa waali na pá se. Uena Tafiti na i nyəma pá kú kraγanəŋ na i keekena ke iyisi naatosompəyələya (7000) na yoolaa nəəhe nyəma ke iyisi nule (40000) na pá kú yoolaa nyuyi tu Sofaki tətə.

19 Waatu wei awulaa mpa Hatatəsee ka ŋmakəlaa tə pa nawə si Iseyeli nyəma kəla-we, uena pá polo na pá na Tafiti pá ciiki na pá cele-i pa ti. Pə kraγau waatu uní tə Sili nyəma u caaki Amoni nyəma ke sənəv.

20

Sowari lekuvv ke Lapa icate (Samiyeli II 11:1; 12:26-31)

¹ Pənaɣa sikaa na pə tala waatu wei awulaa teeki yoou tə. Məpəgə Sowari kuu yoolaa na pə polo pə ku Amoni nyəma. Na pə tala Lapa icate si pa yookina-te. Na Tafiiti nāa caɣa Yosalem.

Məpəgə Sowari yooa Lapa nyəma na i wakəli icate.

² Uena pə kuu tə taa wontunaa, uena Tafiiti kpaɣa wola ntenuɣu ŋku ku we Amoni nyəma tɣu Mikom tə tə. Ntenuɣu ŋku ku yuŋ ka we isu kiloonaa hiu na naanwa kə mpv. Paa tɔwa ku tə kə liyitee pəle. Məpəgə pa tema-kuvv Tafiiti nyuvv.

³ Pə kaasa icate yəlaa, uena i tu-weɣe wahala təma. Ləlaa kə tuŋ fayalaa, na ləlaa kə pəe saakəlaa, yaa taakukulasi setəlaa. Məpəgə Tafiiti lapəna Amoni icate təna. Uena i na i yəlaa pə məli Yosalem.

Filiisi nyəma yoonav (Samiyeli II 21:18-22)

⁴ Pəle pə waali kə lseyeli nyəma pola Filiisi nyəma yoonav kə Kesee. Waatu inəɣi Husa tu Sipikayi kowa Lefayi tooko Sipayi na pə tisi Filiisi nyəma.

⁵ Yoou ləŋku taa kə Yayii pəyalv Ulanəŋ kowa Katı tu Koliyatı neu Lamii. I ŋmantaɣa kpatəgə yasəlaya we isu sayata kpatəle.

⁶ Məpəgə pa tasa yoou ləŋku suluyv kə Katı. Tənaɣa pə nawa kolontu tooko nəɣəlv i kə Halafa ləlvəv tu. I mpee na i nəmpee we naatoso naatoso. A krenta hiu na liyiti.

⁷ Αρᾶλυ ινι ι καα Ισεγελι νυῶμα κε τῶμ, ιλενα Ταφιτι τααλυ Samma πῶγαλυ Sonatanη κυ-ι.

⁸ Ταφιτι να ι γοολαα πα κῶνα Filiisi ικατε Κατι tookonaa μπε.

21

Κυκαλυγυ να γυλυκυσᾶκυ (Samiyeeeli II 24:1-9)

¹ Μῦρῦγῦ κυγᾶκυ nakυλι Satanι μαγᾶσαα σι ι τυγι Ισεγελι νυῶμα κε wahala. Ιλενα ί tusi Ταφιτι σι ί kala Ισεγελι νυῶμα.

² Ντενα Ταφιτι τῶ Sowari να γοου νυγυ νυῶμα λελαα σι: Ι polo ί kala Ισεγελι tetυ tῶνα γᾶλαα, να μά νυι πα νυγυ.

³ Ντενα Sowari cῶ-ι σι: Hai, ta καα, Ισῶ ί la να Ισεγελι νυῶμα hυκι τῶμ nunῶwa (100). Saηa ισᾶntῶ πα tῶνα πα κῆ νῦά ιfalaa κῆ. Ιε pepe τῶ κῆ n καα σι η νυι πα νυγυ, να η susι Ισεγελι νυῶμα κε ιsayatυ τaa?

⁴ Ντενα wυlav σι ί kala κε ί kala. Ιλενα Sowari nάά cῶ Ισεγελι tetυ tῶνα να ί kala γᾶλαα να ί mᾶλι Yosalem.

⁵ Να ί heeli wυlav σι Ισεγελι γοολαα we iyisi iyaga κε τῶμ iyaga, να iyisi nunῶwa (1100000) να Yuta νυῶμα κε iyisi nasᾶle να nutoso να naanῶwa (470000).

⁶ Sowari lanηe ka wakᾶlῶna wυlav τῶμ ntᾶγι. Ιε ι ta kala Lefii να Pῆncamee νυῶμα.

Ισῶ hῶma Ισεγελι νυῶμα ηκπαηγυ κε Ταφιτι ιsayatυ τῶ (Samiyeeeli II 24:10-17)

⁷ Μῦρῦγῦ Ταφιτι yaasi ινι ι ta μαγα Ισῶ, να ίλέ ί hῶ Ισεγελι νυῶμα ηκπαηγυ.

8 Ντενα Ταφιτι σῆλῆμι Ἰσῶ σι: Τααα, μα λαπα μῖβυ τῶ, μα wakəlaa kḗ. Ἰε wii-m μα ἰσαγῶνυ ντι. Μα λαπα κῶμελεντυ kḗ.

9 Μῖβυγύ Τααα heela Ταφιτι λαγῶνυ τῶσῶλυ Ἰσῶ κῶνῶγῶνυ τῆλῶσῶλυ Κατι σι:

10 Πολο ἡ heeli Ταφιτι σι μα συ wahalanaa tooso σι ἰ λῶσι πα τῶα κῶλυμ na mḗ kəna-i.

11 Μῖβυγύ Κατι pola Ταφιτι κῶν na ἰ πῶσῶι-ι σι: Τααα σι weye n ləsəyi?

12 Νῶγῶσι ἰλυ πῶσι tooso? Υῶα ἡ se nyá kolontunaa kḗ ἰσῶτῶναα tooso? Υῶα Ἰσῶ ἰ tili ἰσῶτῶα tillu na ἰ πῶλι γῶλυκῶσῶκῶ kḗ κῶνῶεη tooso kḗ Ἰσεγῆλι τῆτυ τῶνα τῶα? Μαγῶσι nyá τῶα na ἡ cə na mḗ heeli wei ι tila-m τῶ.

13 Ντενα Ταφιτι cə-ι σι: Μα λαηλε πῶσαα kḗ. Πῶ kəla-m teu σι mḗ pḗti μα τῶγι Τααα νῶη τῶα. Sana ἡνι ἰ hə tá ηκῶραη na mpi γῶλυ ká həmi-ι τῶ. Μῖβυ τῶ, ι πῶτῶτῶλε τῶwəya.

14 Ἰενα Ἰσῶ kəna γῶλυκῶσῶκῶ, na Ἰσεγῆλι nyəma σι γῶλαα iyisi nutoso na naanəwa (70000).

15 Μῖβυγύ Τααα tila ἰσῶτῶα tillu wei ι κῶνῶι τῶγῶ Yosalem. Ἰσῶτῶα tillu talaa ἰσῶι ι ká niki κῶνῶυ, ἰενα Ἰσῶ λαγῶσι həwəe na ἰ σῶησι-ι σι: Yele μῖβυ πῶ μαγῶναα.

Waatə ἡνι ἰε, ἰσῶτῶα tillu we Yəpusi τυ Olənaη τῶγῶναγῶ τῶmate ntḗ.

16 Ταφιτι κῶσα ἰσε, ἰενα ι nḗ ἰσῶτῶα tillu kḗ atə atə na ἰ κῶπῆσῶγι ι λαγῶτε na Yosalem τῶ. Μῖβυγύ ἰ na səsaa mpa paa suu ləyaya fələtənaa taka τῶ πα hota pa ἰεἰntῶ.

17 Ντενα Ταφιτι σι: Ηῶι, μα wakələna. Μῖβυ τῶ, mḗ γῶγῶτῶνα σι pḗ kala kəkəlyəy. Υῶλαα pane πα τῶα nəγῶλυ ta la taali nəγῶλυ. Μῖβυ τῶ, πῶ wee σι mḗ na μα τῶγῶγῶ nyəma tá τῶ kḗ Ἰσῶ ἰ τυ νῶη.

Tafiiti ηmawa Tacaa ke kataya tɔlate
(Samiyeli II 24:18-25)

¹⁸ Μῦγύ Tacaa ισῶταα tillu heela Katı sı: Heeli Tafiiti sı polo timpi Olənanη makı ι τῶγῶναγα τῶ na ή ημά Tacaa ke kataya tɔlate.

¹⁹ Uena Tafiiti tεε, isu Tacaa heeluyu Katı sı ί heeli-ι τῶ.

²⁰ Olənanη na ι pəyalaa liyiti paa wenna təna, na pá makı pa τῶγῶναγα. Μῦγύ pa ná ισῶταα tillu uena pá se na pá ηmeli.

²¹ Tafiiti tala təna na apalv unı í na-ι, uena í lu kataya taa na í polo na í henti-ι atε.

²² Uena Tafiiti tῶmı-ι sı: Pεεtəna-m nyá kataya na má feli-η na má ημά Tacaa ke kataya tɔlate, na yulokvəsəkv kvne kú su tənaγa.

²³ Ntəna Olənanη sı: Hai, tacaa, kpaya na ή lana mpi n caakı τῶ. Ma keεke keεε na pə naanη, faya keεke na ή la kataya taası. Kpaya naanη na τῶγῶναγα na ή la kataya. Ma ha-η pə təna.

²⁴ Uena wulav τῶ sı: Aai yoo, ma caa ma feli-η pə liyitee ké, taa ha-m. Maa caa sı má la Tacaa ke kataya ke nyá nyəm, yaa pvlv mpi pə τῶ ma ta wu τῶ.

²⁵ Μῦγύ Tafiiti fela Olənanη ke wula nyəγətv nasətosə (600) ke kataya ηke ka τῶ.

²⁶ Uena Tafiiti ημά Tacaa ke kataya tɔlate ke lonte nté tə taa. Na í la kotası nsi kəkə lusa sı təna τῶ na nəγə kvlomaya kpevtvyu nyənsı. Na í sələmi Isə na Isə tisi kəkə na ká nyaga ι kotası.

²⁷ Μῦγύ Tacaa təma ισῶταα tillu sı: Məηna nyá layate ke τῶ suγute taa.

28 Μῦρὺγύ Tafiiti κεκῆναα σὶ Tacaa μῶωα ἰ σῶλῶμῶγῶ
 κε Yepusi τὸ Olῆναη kataya taa tῆνα. Uena Tafiiti laki
 tῆnaya kῶtasi.

29 Waatu ἰνὶ τὸ Isῶ cokῶle nte Moisi ka lapa wῶlaya
 tetu taa τὸ na pῶ kῶtaya tῶlate pu we Kapawῶη tῶkῶtῶle
 kῆ.

30 Ama Tacaa ἰσῶtaa tillu layate tῶm ka kῶawa
 Tafiiti κε σῶγῶntu. Ue ἰ ta pῶσι na ἰ tala tῆνα σὶ ἰ sῶeki-ἰ.

22

1 Pῶ τῶ kῆ Tafiiti tῆnaya σὶ: Cῶneye paa ἠμά Tacaa
 tῶsele na kῶtaya tῶlate nte τῶ tῶ Iseyeli nyῶma ka laki
 kῶtasi τῶ.

Tafiiti lῶpu σὶ ἰ ἠmaaki Isῶ tῶsele

2 Μῦρὺγύ Tafiiti tῶma σὶ: Ἴ koti Iseyeli taa cayalaa.
 Uena Tafiiti tu-weye tῶmle σὶ pῶ saaki pῶe wena paa
 ἠmana Isῶ tῶsele τῶ,

3 na ἰ tayani nyῶgῶtu tuutuuma wei paa luna
 kampῶnaa nyῶmῶ kukamῶe τῶ na nyῶmῶ kukolisee
 nna pa tulῶgῶna nῶnῶsi τῶ na ἰ kaa nyῶgῶlῶyῶ
 kῶseemῶyῶ κε tuutuuma tῶtῶ.

4 Na ἰ kaa taasi kῶpῶηsi nsi Sitῶη na Tiii nyῶma
 kῶnῶyana-ἰ tῶgῶ tuutuuma.

5 Tafiiti mayasaya ἰ taa kῆ σὶ: Ma pῶyalῶ Salῶmῶη
 kῆ pῶyaya, ἰ ta nyῶnta pῶlῶ. Pῶyele pῶ wee σὶ pῶ ἠμά
 Isῶ tῶsele nteye na τῶ taa weena saala kῆ tetu tῆνα taa.
 Mῶu τῶ, maa tayani mpi pῶ wee σὶ paa lana τῶ. Pῶ τῶ
 kῆ ἰ tayana wontunaa payale na pῶcῶ ἰ sῶ.

Tafiiti tu Salῶmῶη σὶ ἰ ἠμά Isῶ tῶsele

6 Μῦρὺγύ Tafiiti yaa ἰ pῶyalῶ Salῶmῶη na ἰ tu-ἰ σὶ ἰ
 ἠμά Iseyeli Isῶ Tacaa κε ἰ tῶsele.

7 Na í heeli-ι si: Ma pu, maa towa ma taa ké si maa ημά Ισῶ Tacaa κε timpi paa σεε-ι τῶ.

8 Ama Ισῶ cə-m si ma sula yəlaa κυγυ κε youu taa. Pə τῶ ké pə φει si má ημά-ι timpi paa σεεκι-ι τῶ.

9 Ma pəyaya kolulaya kaa wεε youlu ιsu má. Kaa la heesuyu tu ké. Ισῶ má ma kaa yele na ma pəyalu kolontunaa mpa pa cəna-ι τῶ pá yona-ι. Halι ι həte nté Saloməη. Pə nyuyy nté si heesuyy tu. Maa yele ké na Ισεγελι nyəma heesi na pá cayaηa pa təγι ι kawulaya waatu təna taa.

10 Inι ι ka ηmana-m timpi paa σεεκι-m τῶ. Maa nyənəγι-ι ma pəyalu, na ílé í nyənəγι maγa ι caa. Maa yele na ι kawulaya la toη κε Ισεγελι κε tam τῶ.

11 Ntəna Tafiiti tasa si: Ma pu, nyá Ισῶ Tacaa í səna-η na η pəsi na η ημά-ι timpi paa σεε-ι τῶ. Ιsu ι yəγətyy nyá τῶ τῶ.

12 I tu-η layatu na η cəkəna kypantu na isayatu κε waatu wei ι ka tu Ισεγελι nyəma κε nyá niη taa τῶ. Ilena η pəsi na η təkι ι kiiu.

13 Ye n təkəγι kusəsutu na kytətytu nti ι hulə Moisi na ι cəla Ισεγελι nyəma τῶ na η laki-ti, n ká waa pə təna pə taa. Təγə apalutu na η nyəw toη, taa nyana pulu, pəcə taa sele.

14 Ma kaasa ma ti na má kaa wulanaa mpaγa Tacaa təsele ηmav τῶ τῶ, pa tεε təənənaa iyisi tooso (3000). Liyitee nyəγətu ná tεε təənənaa iyisi hiu na naanəwa (30000). Na pə kaasi nyəγəlyy kusεεmyy na nyəγəlyy maγamaγa κε tuutuuma. Ma təma kpeηkpelasi na pεε κε tayənyy na má su. N pəsəγι na η səsi pə τῶ tətῶ.

15 N ka wεena təma lataa paγale, paa ηmalaa na saakəlaa na niη təma lataa ləlaa.

16 Ν wεna wulanaa na liyitee nyəgətu na nyəgəluɣu kuseemuɣu na nyəgəluɣu maɣamaɣa ke tuutuuma. Ile suu nyá təmle taa. Tacaá í wεε nyá waali.

17 Pəle pə waali ké Tafii ti tɔwa lseyeli nyuɣu nyóma təna si pá kəw pá səna i pəyalu Saluməŋ.

18 Na í tɔ si: Tacaá mə lso wε mə waali ké, na í yele na tetu təna caya təpamm ke hatoo waatu wei i tu tə yəlaa kancalaya nyóma ke ma niŋ taa tɔ. Mpe pa pəsəna nteɣe Tacaá na i yəlaa pa təmle nyóma.

19 Mpu tɔ, í seesi isəle na lotu kulumtu na í pɛeki Tacaá mə lso na í ŋmá-i timpri paa se-e tɔ, na í su i atakaa na wontu katε nyəntu ke təna.

23

Lefii nyóma təma

1 Tafii ti kpatəla teu, ilena í kpa i pəyalu Saluməŋ ke lseyeli wulav.

2 Na í koti lseyeli nyuɣu nyóma təna na kətəlaa na Lefii nyóma.

3 Mpyú pa kala Lefii nyóma apalaa mpa pa pusi wε hiu na naanɔwa na waali tɔ. Pa wε yəlaa iyisi pəlefei nule (38000).

4 Ilena Tafii ti ləsi pa taa ké yəlaa iyisi hiu na liyiti (24000) si pá feŋiyi lso təsεεle ŋmav na yəlaa iyisi naatoso (6000) ke nyuɣu nyóma na təm huɔlaa.

5 Yəlaa iyisi liyiti (4000) ké nənəəsi tanɔlaa. Yəlaa iyisi liyiti (4000) náá san lso na cəməŋ wei Tafii ti yela na pá lu tɔ.

6 Ilena pá faɣa Lefii nyóma ke kpeka na pə kεesəna pa lɔlɔŋ nyuɣu nyóma, isu Lefii pəyalaa Kεesəŋ na Kehati na Melali.

7 Kεesəŋ piya nté Latan na Simeyi.

8 Latan ná lɔla piya tooso ké. Yehiyeli na Setam na Sowɛli.

9 Simeyi ke piya tooso, Selomiti na Hasiyeli na Halan. Latan pɔyalaa lɔlɔn nyɔɔn nyɔma nté.

10 Simeyi ilé i piya wɛ liyiti tɔtɔ, Yahati, na Sisa na Yewusi na Peliya.

11 Yahati keke kancaalaya nyɔn, na Sisa ke naale nyɔn. Yewusi na Peliya pa ta hiki piya ke sɔsɔm. Ulena pá kɛnti-wɛ isu lɔlɔn kɔlɔmɔn.

12 Kehati lɔla piya liyiti ké. Amɔlam na Isaa na Hepɔlɔn na Wusiyeli.

13 Amɔlam piya nté Alɔn na Moisi. Mɔrɔgɔ pa lɔsa Alɔn na i lɔlɔn nyɔma ke tam tɔ sɔ pa tike pá paasɔna kate taa kate tɔcayale na pá laki Taca ke tulaalɔnaa kɔtasi na i tɔmlɛ na pá kooliyi yɔlaa ke nɔɔsi kɔpaɔsi na Taca hɔte taa.

14 Moisi ké Isɔ yɔlɔ ké, pa na mɔrɔ i piya wɛ Lefi lɔlɔn nyɔma taa ké isu yɔlaa ke yem.

15 I pɔyalaa nté Kɛɛsɔm na Iliyeseɛ.

16 Kɛɛsɔm pɔyalɔ keke Sepuweli.

17 Pɔyaya kɔlɔmaya ke Iliyeseɛ lɔlaa i ta tasa nakɔli. Pa yaa-ke sɔ Lehapiya. Ama Lehapiya pɔyalaa wenna paɔale.

18 Isaa pɔyaya nté Selomiti.

19 Hepɔlɔn pɔyalɔ kancaalaya nyɔn nté Yeliya. Naale nyɔn nté Amaliya, tooso nyɔn nté Yasiyeli, na liyiti nyɔn ke Yekamam.

20 Usiyeli pɔyaya kancaalaya nyɔnka nté Mika, na naale nyɔnka ke Isiya.

21 Melali piya nté Malii na Musi. Ulena Malii náá lɔlɔ piya naale, Ulasaa na Kisi.

22 Μῦρῦγύ Ulasaa ná sḗpa ι ta hiki apalwḗpaya. Alwḗiya tike ke ι hikaa. Ulena ι caa newaa pḗyalaa náá kḗaya-we.

23 Piya toosoγo Musi na Lwlaa. Mḗpɛɛle Malii na Itɛɛ na Yelemṓti.

24 Lefii lwlyɔ nyṓma nté na mḗpɛɛle pa nyṓwɔ nyṓma na pḗ keesəna isəna pa tu pa həla ke kwkalyɔ takəlaya taa tṓ. Pa pusɪ takɪ hiu hiu tṓγo pa caaləɣɪ Tacaa təmlɛ ke Isṓ təsɛɛle taa.

25 Tafiiti ka γṓγṓta mḗpu sɪ Isɛɣɛli Isṓ Tacaa yelaa na yəlaa həɛsɪ na ι maɣamaɣa ι wɛ Yosalem taa ké tam.

26 Uɛ Lefii nyṓma kaa tasa Isṓ cokəle na isṓ sɛɛv wontu tənaya lona layasɔɣv.

27 Ulena pḗ ŋmaaki pa həla ke waatv wei pa takɪ pusɪ hiu hiu tṓ. Isu Tafiiti ka suw tṓ.

28 Na Aləɣ lwlyɔ nyṓma náá tɣv-wɛɣɛ təmlɛ ke Isṓ təsɛɛle taa na pḗ patəma taa na pḗ tayanəɣɪ kətaya wontu na pḗ lakɪ pḗ isṓ sɛɛv təma lenna.

29 Isu Isṓ potopotona tɣv, na kwətəɣv ŋku pa lakɪ kətaya tṓ pḗ mwlɔm mḗpi pa tɣɪ kwkwswm fɛɪ kakalasi na kakalasi nsi pa tɣɪ nim taa tṓ, na tinte pḗ mwlɔm tayanɔɣv. Na pḗ feɣɪɣɪ sanəyanaa na maɣasəlasɪ pḗ tṓ.

30 Pḗ wɛɛ sɪ yonyoolaa í wɛɛ tam ké tananɣ na taanaya, na pḗ sanɣ Tacaa na pḗ kwɪ ι nyɔɣv.

31 Na kwətəlaa lakɪ-ι kwətasi nsi kwkw lusa sɪ tənə tṓγo kwyakv kwɛɛsɔɣv wule, na isətv kwyakv kancaalaya nyəɣkv, na acima lenna wule. Μῦρῦγύ Lefii nyṓma ká lakɪ pa təma ke tam ké Tacaa isɛntaa isɪ pa tv-wɛ tṓ.

32 Paa paasəna Isṓ cokəle na katɛ taa katɛ nanɣ. Ulena pa tɛɛtvnaa Aləɣ pḗyalaa náá lakɪ Isṓ tṓyaya taa təma.

24

Κατάλαα κπεκα

¹ Μρύγύ πα φαγα Αλῆη λὺλῦν νυόμα κε κπεκα κπεκα. Πiya liyiti ké ι ka lɔlaa. Μπεγελε Ναταρι, na Apihu, na Ulasaa, na Itamaa.

² Ama sɛm kɔla Natari na Apihu na pá yele pa caa. Pɛ́cɔ́ pa feina pɛyalaa. Pə tɔɔ ké pə yela Ulasaa na Itamaa pá tike na pa laki kɔtɔy tɛmlɛ.

³ Pəle pə waali ké Tafiti na Ulasaa lɔlɔyɔ tu Satɔki, na Itamaa lɔlɔyɔ tu Ahimeleki, pa φαγα κατάλαα κε κπεκα na pá keesəna pa tɛma.

⁴ Uena pá ná si Ulasaa nyóma kɔla paɣale ke Itamaa nyóma. Pə tɔɔ ké pa φαγα Ulasaa nyóma κε λὺλῆ κπεκα naanɔwa na naatoso, na Itamaa nyóma κε κπεκα pəlefeɪ naanɔwa na pa nyɔyɔ nyóma.

⁵ Tete ké pa tɔwa na pá kpana κατάλαα na Iɔ tɛsɛle tɛmlɛ lataa κε Ulasaa na Itamaa pa λὺλῆ taa.

⁶ Μρύγύ Lefii kpekəle tu Semaya pɛyalɔ Netaneyeli wei ι ké takɔlasɪ ŋmaalɔ tɔ, ι ŋmaa pa həla κε wulav na nyɔyɔ nyóma, na kɔtɔlɔ Satɔki na Apiyataa pɛyalɔ Ahimeleki na κατάλαα na Lefii lɔlɔyɔ nyɔyɔ nyóma pa isentaa. Tɔm naale naaleɣe pa tɔ tete ké Ulasaa lɔlɔyɔ nyóma tɔɔ, na Itamaa lɔlɔyɔ nyóma tɔɔ ké tɔm kulɔm kulɔm.

⁷⁻¹⁸ Kpeka nyɔyɔ nyóma mpa pa tɔ tete na pá kpa tɔ pa həla ntɔ:

1. Yoyalipi
2. Yetaya
3. Halim
4. Sewolim
5. Maləkiya
6. Miyamɛŋ

7. Hakǝsi
8. Apiya
9. Yesuwa
10. Sekaniya
11. Iiyasiɾi
12. Yakim
13. Hupa
14. Yesepari
15. Pilǝka
16. Imɛɛ
17. Hesii
18. Hapisesi
19. Petahiya
20. Isekiyelɪ
21. Yakɛɲ
22. Kamuli
23. Telaya
24. Maasiya

¹⁹ Isǝna pa pula kpeka yǝlaa ke pa tǝmle tǝ tǝyǝle, si pǝ tǝɲ pa caa Alǝɲ kusǝsuto na pǝ keesǝna isǝna Isɛyelɪ Isǝ Tacaa ka su-i tǝ, na pǝ suu Isǝ tǝsɛele taa kǝ tǝmle lapu.

Lefi nyǝma lɛlaa hǝla

²⁰ Lefi nyǝma lɛlaa nyuɲu nyǝma hǝla ntǝ cǝnɛ.

Amǝlam lɔlɔɲu nyǝma ntǝ na Supayɛli. Supayɛli nyǝma ntǝ na Yetiya.

²¹ Lehapiya nyǝma taa kancaalaya tu ntǝ Isiya.

²² Isaa lɔlɔɲu nyǝma ntǝ na Selomǝti, Selomǝti nyǝma ntǝ na Yahati.

²³ Hɛpǝlǝɲ pǝyalu kancaalaya nyǝɲ ntǝ Yeliya, naale nyǝɲ ke Amaliya, na tooso nyǝɲ ke Yasiyɛli, na liɲiti nyǝɲ ke Yekamam.

24 Usiyeli pəyalu keke Mika. Mika ləlyu taa tu nté Samii.

25 Mika inı ı neu Isiya ləlyu taa tu nté Sakalı.

26 Melali pəyalaa nté Malii, na Musi, na Yasiya.

27 Melali ləlyu nyóma mpa ı pəyalu Yasiya ləlaa təyole Soham, na Sakuu na Ipili.

28-29 Malii pəyalaa ka we naaleye, ılasaa na Kisi. Ama ılasaa ná feina pəyalu. Kisi pəyalu keke Yelameyeli.

30 Musi pəyalaa nté Malii na İtee na Yeliməti.

Lefi ləlyə nyóma nté.

31 Aləy ləlyu nyóma ka təna tete na pá kpa pele tətəyə wulav Tafiiti na Satəki na Ahimeləki na kətəlaa nyuəy nyóma pa kin. Na pá lá mpyóy taalənaa na newaa.

25

Yonyoolaa kpeka

¹ Mpyóy Tafiiti na İso seev kpeka nyuəy nyóma, pa kpa Asafi, na Heman, na Yetutuŋ, pa ləlyə nyóma na pa mpa si, pá yoo İso Təm yontu na saŋkənaa, na cəməŋ, na kpeŋkpeŋnaa. Təmlə nté tə lataa həla nté:

² Asafi wei ı yookaya İso Təm yontu ısu wulav ka heelyu-ı tə. İnı ı paasayana ı pəyalaa Sakuu, na Yosefu, na Netaniya, na Asalela.

³ Yetutuŋ pəyalaa nté Ketaliya, na Seli, na Yesaya, na Simeyi, na Hasapiya, na Matitiya. Pa naatoso inı, pa caa wei ı yookaya İso Təm na saŋku na ı saŋı-ı tə, inı ı paasayana-we.

⁴ Heman pəyalaa nté Pukiya, na Mataniya, na Usiyeli, na Sepuweli, na Yeliməti, na Hananiya, na

Hanani, na Uiyata, Kitaliti, na Lomameti-Isee, na Yosepekasa, na Maloti, na Hotii, na Mahasiyoti.

⁵ Hemaŋ pəyalaa nté pa tənaya mpv, na unɪ ɪ ka kɛna wulav nalv na ɪ teləsəgi-ɪ Isə kuyəgətutv. Apalvpiya naanvwa na liyiti na alvpiya liyiti ke Isə hawa apalv unɪ si pé kvsɪ ɪ nyuvv.

⁶ Isə təsɛɛɛ taa ké mpe unɪ pa caanaa Asafi, na Yetutun, na Hemaŋ pa paasayana-wɛ, na pá yooki yontu na kpeŋkpeŋnaa, na cəməŋ, na saŋkvnaa, isu wulav ka suw tɔ.

⁷ Yonyoolaa səsaa mpe na pa kpekəle taa nyéma, mpa paa hɔla Taca sam yontu ke mpv tɔ, paa wɛ yəlaa pələfɛi ŋmɔnvuv na nunaasa na naanvwa (288) ké.

⁸ Tɛtɛ ké pa tɔwa na pá kpa pa tɛna. Pa ta faya ifepiya, na akpatɛlaa, yaa yonyoolaa nyəntaa na kpeɫəmɛlaa.

⁹⁻³¹ Kpeka nyɔvŋ nyéma mpa pa tɔ tɛtɛ na pá kpa tɔ pa həla ntɔ:

1. Asafi pəyalv Yosɛɛfv
2. Ketaliya
3. Sakuu
4. Isəli
5. Netaniya
6. Pukiya
7. Yesalela
8. Yesaya
9. Mataniya
10. Simeyi
11. Asalɛɫ
12. Hasapiya
13. Supayɛɫ
14. Matitiya
15. Yelemɔti

16. Hananiya
17. Yosepekasa
18. Hanani
19. Maloti
20. Uiyata
21. Hotii
22. Kitaliti
23. Mahasiyōti
24. Lomameti-Isee

Paa kpekäle nyūyū tu wei na ι kpekäle nyūyū nyōma pa we yōlaa naanūwa na naale ké.

26

Nōnōssi tanlaa kpeka

¹ Nōnōssi tanlaa ka wena pa kpeka ké. Kolee lūlyūyū tu Kolee pəyalū Meselemiya, Asafi saali

² pəyalaa we naatosompəyōlaya. Pa hēla ntō isū pa kēla tēma tō. Sakali, na Yetiyayeli, na Sepatiya, na Yatēniyeli.

³ Ilam, na Yohanan, na Iliyohenayi.

⁴ Opeti-Itōm nyōma we pəlefēi naanūwa. Pa hēla ntō, isū pa kēla tēma tō. Semaya, na Yosapati, na Yowa na Sakaa, na Netaneyeli.

⁵ Amiyeli, na Isakaa, na Pewulitayi. Isō ka koola Opeti-Itōm kē kōpantū ké.

⁶ I pəyalū Semaya pəyalaa ka ké yoolaa taa yoolaa ké pa lūlyūyū taa ké. Mpi tō, paa ké kpelikpeka nyōma.

⁷ I pəyalaa mpəyēle Otini, na Lefayeli, na Opeti, na Iləsapati, na pō sōsōna pa newaa Ilihu na Semakiya, paa ké yoolaa taa yoolaa ké.

⁸ Opeti-Itōm inι ι lūlyūyū nyōma na pa pəyalaa maγamaγa na pa lūlyūyū nyōma lelāa ka ké yoolaa taa yoolaa ké. Pa tēna paa we yōlaa nutoso na naale.

⁹ Meselemiya pəyalaa na ı newaa kpekəle nyéma ka ke yoolaa taa yoolaa ke pəle fei hiu ké.

¹⁰⁻¹¹ Melali lələyü tū Hosa pəyalaa nté liyiti, ısu pa kəla təma tə, pa taa səsə nté Simili, na Hilikiya, na Tepaliya, na Sakalı. Paa na Simili taa ké kancaalaya pəyaya tə, ıcaa ka hana-ı lonte nté. Hosa pəyalaa na ı newaa pa kpekəle təna wə yəlaa naanəwa na tooso.

¹² Kpeka anı a nənəəsi tanlaa nyəəŋ nyéma, na a yəlaa pa lakaya pa təmlə ke ıso təsele taa ké.

¹³ Mpyəy səsaa na ifepiya pa tə tətə na pá tala nənəəsi kutanasi ke teitei na pá keesəna pa lələŋ, pa ta fayasi nəyələ.

¹⁴ Pa mayasa mpv ılena pə kpa Selemiya na ı caya ilim təlule təə nənyəy. Na pá su ı pəyalə Sakalı wei ı ké layatv tasələ kupaŋ təyə ilim ntəyəŋ təə nyəŋka.

¹⁵ ılena pá su Opeti-Itəm ke ilim mpətəŋ təə nyəŋka. Na ı pəyalaa náá feŋiyi wontu təsule kutuluŋ.

¹⁶ Supim na Hosa pa tanəyənə ilim tətule nənyəy ŋka pa yaa sı, Saleketi tə. Mpaav kəkprakpav taa ké kele ka wəe.

ısəna paa faya kpeka wəna a tanaya nənyəəsi təyələ:

¹⁷ Lefii nyéma naatosə ná tanaya ilim təlule nənyəy ke paa kuyaku ŋku. Na yəlaa liyiti náá tanəyi pə ntəyəŋ təə nyəŋka ke paa kuyaku ŋku. Na yəlaa liyiti náá tanəyi ilim mpətəŋ təə nənyəy ke paa kuyaku ŋku. Na yəlaa liyiti tətəyə wontu təsule ke naale naale.

¹⁸ Na yəlaa liyiti ke ilim tətule təə kəŋkəŋ taa kutuluŋyü kəsəəsuyə kiŋ ke hapələ cələ. Na naale na kutuluŋyü mayamaŋa cələ.

¹⁹ Kolee na Melali pa lələŋ taa tanlaa kpeka nté.

Lefi nyáma t̄ama lenna

²⁰ Lefi nyáma lelaa paasayana Iso t̄aseele kpancooŋ, na wontunaa mpa pa lak̄ana Iso t̄amle t̄o.

²¹ K̄eesoŋ l̄ub̄ȳu tu Lat̄aŋ l̄ub̄ȳu nȳoŋ nyáma h̄ela nté Yehiyeli

²² na i piya. Ilena Setam na i neu Sow̄eli, pá paas̄əḡana Iso t̄aseele kpancooŋ.

²³ P̄ə kaasa Am̄elam na Isaa na Hep̄əloŋ na Usiyeli, pa l̄ub̄oŋ kpeka taa t̄o,

²⁴ Moisi p̄əyal̄u K̄eesom̄ l̄ub̄ȳu tu Sepuw̄eli ka kena kpancooŋ tan̄laa nȳūȳu tu.

²⁵ L̄ub̄ȳu ŋku kv̄ taa ké Iliyesee w̄ee. Iliyesee in̄əḡəle K̄eesom̄ neu p̄əyal̄u. Iliyesee p̄əyal̄u Lehapiya l̄ul̄əna Yesaya, Yesaya l̄ul̄əna Yolam, na Yolam náá l̄ul̄i Sik̄eli, na Sik̄eli náá l̄ul̄i Selomiti.

²⁶ Selomiti na i newaa pa paasayana wontunaa mpa pa hawa Iso t̄o. Paa wulav Tafiti na i l̄ub̄oŋ nȳoŋ nyáma na yoolaa iyaga (1000) nȳūȳu nyáma na nun̄wa (100) nȳūȳu nyáma na yoolaa nȳūȳu nyáma lelaa.

²⁷ Mpe in̄i paa ha Tacaa ke wontunaa mpa pa hika yoo taa t̄əḡ si pa tayan̄əna Iso t̄aseele.

²⁸ P̄ə t̄əna mpi Iso k̄uȳəḡət̄ət̄u tel̄əsul̄u Samiyeli na Kisi p̄əyal̄u Sayuli na N̄ee p̄əyal̄u Ap̄ənee na Seluya p̄əyal̄u Sowari-w̄e paa hawa Iso t̄o, Selomiti na i newaa pa nȳənaɣana p̄ə t̄ə.

²⁹ Isaa p̄əyal̄u Keniya na i p̄əyalaa pa paasayana Iseɣeli t̄ətu t̄əmnaa na h̄ule.

³⁰ Hasapiya na Hep̄əloŋ l̄ub̄ȳu taa ȳəlaa iyaga na nas̄ətos̄o na nun̄wa (1700) mpa pa t̄əma w̄e teu na pa nȳūȳu kulaa t̄o, mpe pa fen̄ayana Iseɣeli t̄ətu nti tu w̄e Yaatan̄i ilim̄ t̄ət̄ule t̄ə t̄o, na pá paas̄əḡana t̄ətu na Iso s̄eeu p̄ə t̄əm.

31 Yeliya ka kena Hepələn nyéma ləlvəy nyuyəv tu. Tafiti kawulaya pənaya nule nyəŋka taa ké pa təŋa ləlvəy ŋku ku loosi, na pá hiki Kalaati tu Yasəe ké ı ləlvəy nyéma mpa pa təma wə teu na pa nyəwəŋ kulaa tə.

32 Mpyóy Tafiti ləsa ləlvəy ŋku ku taa ké yoolaa taa yoolaa ké iyisi naale na nasətosə na nunəwa (2700) na í səsə Yeliya təw. Pa tənaya mpu pa ké ləlvəy nyəwəŋ nyéma ké sı pa paasəŋəna Luyəŋ na Katı kpekəka na Manasee kpekəle həŋəlvəy ŋku ku wəna pəŋə waalı təw tə, pa tetv na pə Isəsəele təm.

27

Yoolaa tayənvəy

1 Isəŋeli nyéma mpa pa lakaya wulav təmlə təŋələ. Pa taa ka wə ləlvəy nyəwəŋ nyéma, na yoolaa iyaya (1000) nyuyəv nyéma, na yoolaa nunəwa (100) nyuyəv nyéma, na tetv təm paasənlaa. Pa təmlə nté yoolaa fayav na pá lakı isətv isətv ké pənaya taa na pá kaasəyi təma. Paa kpekəle nteye yələa iyisi hiu na liyiti (24000).

2-15 Nyuyəv nyéma mpa pa paasayəna-wə tə pa həla ntə. Isətv kancaalaya nyəŋ nyéma nyuyəv tu nté Pələsi ləlvəy tu Sapitiyeli pəyalv Yasopam. Inı ı ka kena ı kpekəle taa yoolaa səsaa nyuyəv tu. Isətv naale nyəŋ nyuyəv nyéma nté Ahowa tu Totayi na pə səsəna ı waalı tu Mikələŋ. Isətv tooso nyəŋ nyéma nyuyəv tu nté kətəlv səsə Yoyata pəyalv Penaya. Penaya inı ı ka ké yoolaa hiu na naənəwa kpekəle taa ləlvəy ké waatv wei ı pəsa nyuyəv tu təŋə. ı pəyalv Amisapatı ka mənə ı kpekəle na í paasəŋəna. Isətv liyiti nyəŋ nyuyəv nyéma nté Sowapı pəyalv Asayəeli. Pələ pə waalı ké ı pəyalv Sepatiya. Isətv kakpası nyəŋ nyuyəv tu nté Isəla

luluyv tu Samuti. Isətv naatosə nyəŋ nyuyv tu nté Tekuwa tu lkesi pəyalv Ila. Isətv naatosompəyolaya nyəŋ nyuyv tu nté Ifəlayim kpekəle tu Helesı ke Paləŋ. Isətv pələfei nyəŋ nyuyv tu nté Sela luluyv tu Husa tu Sipikayi. Isətv pəyolayafei nyəŋ nyuyv tu nté Anatəti tu Apiyesee ke Pəncamee kpekəle taa. Isətv naanəwa nyəŋ nyuyv tu nté Netofa tu Malayi ke Sela luluyv taa. Isətv naanəwa na kuləm nyəŋ nyuyv tu nté Ifəlayim kpekəle tu Penaya ke Pelatəŋ. Isətv naanəwa na naale nyəŋ nyuyv tu nté Netofa tu Helitayi ke Otiniyee luluyv taa.

Kpeka nyəŋ nyəma

¹⁶ Isəyeli kpeka nyəŋ nyəma ka wəna pa səsaa, halı pa həla ntə. Lupəŋ kpekəle taa nyəŋ nté Sikəli pəyalv Iiyesee, Simiyəŋ kpekəle taa nyəŋ nté Maaka pəyalv Sefatiya.

¹⁷ Lefii kpekəle nyəŋ nté Kemuweli pəyalv Hasapiya. Aləŋ luluyv nyəma nyəŋ nté Satəki.

¹⁸ Yuta kpekəle nyəŋ nté Tafiti taalənaa taa ləlv Ilihu. Isakaa nyəma nyəŋ nté Mikayeli pəyalv Omili.

¹⁹ Sapuləŋ nyəma nyəŋ nté Opatiya pəyalv Isemaya. Nefətali nyəma nyəŋ nté Asəliyeli pəyalv Yeliməti.

²⁰ Ifəlayim nyəma nyəŋ nté Asasiya pəyalv Osee. Manasee kpekəle həyoluyv ŋku ku wəna ilim tətəle tə tə, kulə ku nyəŋ nté Petaya pəyalv Soweli.

²¹ Na həyoluyv ŋku ku wəna ilim təlule tə kə Kalaati tətə taa tə ku nyəŋ nté Sakalı pəyalv Itoo. Pəncamee kpekəle tu nté Apənee pəyalv Yasiyeli.

²² Taŋ kpekəle tu nté Yeloyam pəyalv Asələli.

Isəyeli kpeka səsaa nté.

23 Tafiiti taa kala ifepiya mpa pa wena pusi hiu yaa pa seka mpv tə. Mpi tə, Taca ka təmaɣa sɪ ɪ ká yele na lseyeli nyəma huki isɪ isətɔlɔɲasi.

24 Seluya pəyalv Sowapɪ ka caala kəkəlvɔv ŋkɔ, ɪle ɪ taa tɛ-kvɔv. Mpi tə, Taca mɔ-wɛ na páná kɛ yaasi ɪnɪ ɪ təə. Mpv pə lapəna na pá tá tɔ lseyeli nyəma nyvɔv kɛ wulav Tafiiti təma takəlaya taa.

Tafiiti təmle nyəma səsaa lɛlaa

25 Atəyeli pəyalv Asəmafeti ka kɛna kawulaya kpancoou təə nyənɔv.

Na Osiyasi pəyalv Sonatan kɛle acalɛ səsəna na səkpena na cacakɛɲ tɛ təɣnasɪ təsule na yoolaa tətəɲlɛnaa təɣnasɪ təsule nyənɔv.

26 Kelupɪ pəyalv Isəli kɛle tetv taa hataa paasənlaa nyvɔv tɔ.

27 Lama tv Simeyi kɛle tunj wei pa yaa sɪ lɛsɛɲ tə ɪ paasənɔv.

Sefam tv Sapəti kɛle lɛsɛɲ tunj ɪnɪ ɪ sɔlvɔm paasənɔv.

28 Pɛti-Ketɛ tv Paalı-Hanaɲ kɛle tunj wei pa yaa sɪ Olifinaa na Sikomə tə pə paasənɔv. Na Yowasɪ kɛle nim təsule paasənɔv.

29 Salɔv tv Sitilayi ka paasayanana təna naaɲ.

Atəlayɪ pəyalv Safatɪ kɛle tetɛka taa naaɲ kutiikin paasənɔv.

30 Isəmayeli tv Opilɪ kɛle yooyoonaa pasənɔv.

Melono tv Yetiya kɛle kpanasɪ alɔnyənsɪ paasənɔv.

31 Hakilɪ tv Yasisɪ kɛle heɛɲ na pəɲ pə paasənɔv.

Yəlaa mpa pa paasayana wulav nyəmnaa tə pa həla nté.

Tafiiti cəlv nyəma

³² Tafiiti caa neu Yonatan ka ké yulv layatv ké na í wena nyəm. Inı ı ka kena wulav layatv tasəlv. Hakəmoni tv Yehiyeli keke wulav piya seyesəlv.

³³ Ahitofeli ka ké wulav layatv tasəlv tətə. Na Aləkii tv Husayi keke ı taapalv na ı taa təm nyəntv.

³⁴ Mpa pa læeta Ahitofeli lonte taa təyəle Penaya pəyalv Yoyata na Apiyataa. Sowarı keke wulav yoolaa təna nyuyv tv.

28

Tafiiti hvləyi si Salvməŋ ká læti ı lonte taa

¹ Mpyúy wulav Tafiiti kota Yosalem ke İseyeli nyuyv nyəma təna. Paa kpeka nyəŋ nyəma na yoolaa tintika iyaga (1000) iyaga (1000) nyəŋ nyəma, na nunəwa (100) nunəwa (100) nyəŋ nyəma na wulav na ı pəyalaa pa tala na tawa tə nyənlaa nyəŋ nyəma. Na kawulaya təyaya taa təmlataa nyəŋ nyəma. Na yoolaa taa yoolaa, na mpa pa nyəŋ kulaa tə.

² Uena wulav kulı na í səŋ na í tə si: Ma yəlaa na ma taapalaa me, maa huəwa si maa ηmá İə təsele na má su İə atakaa wei ı ké ı nəəheə təsule tə. Hali ma tu tēma pə tənaya tayanuyv.

³ Ama İə heela-m si, pə taya maa ηmana-ı təyaya ηka ka taa paa seeki-ı tə. Mpi tə, ma ké yoolu ké na ma læsa yəlaa pəyalə feesiŋ.

⁴ Pə na pə mpv tə, maya İseyeli İə læsa ma caa ləlvuyv nyəma taa si má na ma ləlvuyv nyəma tə təkı kawulaya ke tam ké İseyeli təna tə. Yuta ke ı ka təwa awulumpiitu ke hatoo ləŋtaa, na í læsi ı kpekəle taa ké tá ləlvuyv nyəma. Uena í læsi maya ma caa təyaya taa si má la İseyeli kukpəntuyv wulav.

⁵ Təv, nəənəv, ilə Salvməŋ ke ı ləsa ma piya tuu-tuumə inə ı taa sı ı ləeti ma lonte taa, na ı təyə Tacaa Kawulaya ke İseyeli nyəma təv.

⁶ İso heela-m təfoo sı: Nyá pəyalv Salvməŋ ke ma ləsa sı ı ŋma-m İso təsele, na ı həli ma taası təna. ı ká nyənəyi-m ı caa, na ma nyənəyi-ı ma pəyalv.

⁷ Ye ı təkə ma kusəsutv na ma Kutututv na ı lakı-tı, ısu ma lakuyv saŋa taa ısəntə tə, ma yele na ı kawulaya wəe tam təv.

⁸ Pənentə ma taapalaa mə, ı tó mə təyi Tacaa kusəsutv kpələmuyv təm taa, na İso wei ı nukı mə təm tə, ı na ı yəlaa İseyeli nyəma təna pá naaki. Mpyəy tətu kəpantv tənə tu pəsi mə na mə waalı nyəma mə tətu ke tam təv.

⁹ Pə kaasa ma pəyalv Salvməŋ nyá tə, pəkı na ı nyı İso wei ma lapa təmlə tə, na ı sēe-ı na lotu kuləmtv, na luyv kuləmuyv. Tacaa nyənəyi yəlaa lotu taa ké na ı cəkəyənə pa hūwəe təna. Ye n pəkəyi-ı, ı ká yele na ı na-ı. Ama ye n lə İso, ılé ı ləki-ŋ tam təv ké.

¹⁰ Nəənəv n cəkənəa sı nyaya Tacaa ləsa sı ı ŋma-ı ı təyaya ŋka ka taa paa səkı-ı tə. Mpv tə, kaası nyá tı na ı svv təmlə taa.

Tafiiti hələyi Salvməŋ ke ısəna ı ka ŋmá İso təsele tə

¹¹ Mpyəy Tafiiti cəla Salvməŋ ke ısəna paa ŋma İso təyaya tə pə fotoonaa, paa İso təsele na pə cələ kutulvŋ, na kpancoou kutuluyv, na ısətəa naŋ na pə tēe nyəŋkv na İso atakaa nyəŋkv.

¹² Na Tafiiti cəla Salvməŋ tətəyə pə təna mpi ı caakaya ŋmav tə pə fotoonaa, ısu İso təsele taası hələyv na pə kutulvŋ wei ı cəna-sı tə. Na kutulvŋ wei ı taa paa sı kpancoou na İso wontu tə.

13 Μρύγύ Tafiiti cεla Salwm̄ḡ t̄t̄ḡḡ k̄t̄ḡlaa, na Lefii nȳḡma, pa kpek̄ele nȳḡma h̄ela, na t̄ma wena paa la Iṣ̄o t̄s̄ēēle taa t̄ḡ, na t̄ḡ taa wontu h̄ela t̄t̄ḡ.

14 Hal̄ḡna Tafiiti k̄ēēsi Salwm̄ḡ k̄e w̄ḡlanaa na liyitee nȳḡḡḡtu p̄ḡ kiloonāa is̄ḡna is̄ḡna ι k̄ā caa na ί luna p̄ḡ wontunaa mp̄ē is̄u pa lak̄ḡna-ti t̄ḡ.

15 Na p̄ḡ kp̄enna w̄ḡla k̄ḡk̄ḡ k̄pat̄ḡḡ, na p̄ḡ t̄ḡḡ w̄ḡla f̄ḡt̄ḡlanaa, na liyitee nȳḡḡḡtu k̄ḡk̄ḡ k̄pat̄ḡḡ na p̄ḡ f̄ḡt̄ḡlanaa nȳḡntu, is̄u pa lak̄ḡna-ti t̄ḡ.

16 Na Tafiiti cεla Salwm̄ḡ k̄e w̄ḡla na p̄ḡ maḡana is̄ḡna paa lu taap̄ḡl̄ḡnaa mp̄a pa t̄ḡḡ pa suk̄i Iṣ̄o p̄ḡ-topotonāa t̄ḡ. Na ί c̄ēle-ι t̄ḡt̄ḡḡ liyitee nȳḡḡḡtu si p̄ḡ la taap̄ḡl̄ḡnaa.

17 Na ί c̄ēle-ι w̄ḡla wei paa lu kela l̄ḡḡḡlas̄i nsi pa lak̄ḡna nantu t̄ḡ, na p̄ḡosīyanaa mp̄a pa ḡmus̄ḡḡḡna cal̄ḡm t̄ḡ, na w̄ḡla maḡamaḡa fusi na w̄ḡla na liyitee nȳḡḡḡl̄ḡḡtu p̄ḡ c̄ēms̄ēnaa. Na Tafiiti k̄ēēsi Salwm̄ḡ k̄e paa wontuḡu ḡku ku yuḡ.

18 Na ί c̄ēle-ι w̄ḡla maḡamaḡa na p̄ḡ maḡana is̄ḡna paa lu tulaal̄ḡnaa t̄ḡw̄ḡte t̄ḡ. Na ί k̄ēēsi-ι is̄ḡna paa la Iṣ̄o k̄ēēke t̄ḡ. Ilena p̄ḡ tu k̄ḡl̄ḡna is̄ḡtaa tan̄ḡlaa l̄ēēs̄ḡḡ w̄ḡla nȳḡḡ na p̄ḡ l̄ḡpa pa ken̄ k̄e Iṣ̄o atakaa t̄ḡḡ.

19 Μρύγύ Tafiiti t̄ma si: P̄ḡ t̄ḡna is̄ḡnt̄ḡ p̄ḡ w̄e tak̄ḡlaya ḡka Tacaa c̄ēla-m t̄ḡ ka taa. T̄ḡnaḡa p̄ḡ k̄ēēsa teu t̄ḡc̄ēic̄ēi k̄ē is̄ḡna paa la t̄ma an̄i t̄ḡ.

20 Ilena Tafiiti tasa si: Ma p̄ḡyal̄ḡ, kaasi nȳḡ t̄i na ḡ nȳḡḡ ton̄ na ḡ suv t̄ḡml̄e taa. Taa nȳḡ, p̄ḡc̄ḡ taa sele. Ma Iṣ̄o Tacaa k̄ā w̄ēe nȳḡ waali k̄ē, ι kaa l̄ḡ-ḡ. Hal̄ḡna ι t̄s̄ēēle t̄ḡml̄e t̄ḡna yoosi.

21 Κοιτάλα na Lefii nȳḡma mp̄a pa faya kpek̄a kpek̄a si pa lak̄i Iṣ̄o t̄s̄ēēle taa t̄ḡml̄e t̄ḡ pa w̄e nȳḡ waali t̄ḡḡ. P̄ḡle p̄ḡ paasi ȳḡlaa mp̄a pa nȳḡm̄a t̄ḡml̄e

lapu ke teu na luyu kulomoyu na pá we lseyeli nyéma na pa nyoyu nyéma taa tə, paa təh nti n ka yəyətə tə.

29

Isə təsele ηman kvəəh

¹ Mpyúy wulav Tafiiti yəyətə samaa taa si: Ma pəyalə Saluməh ke Isə ləsaa si í ləeti ma lonte. Ue í kə pəyaga, í ta nyənta pulv. Pəyele təmlə səsəle ke pə tu-í. Mpi tə, pə taya yulv ke í ηmaaki kutuluγu. Ama Isə Tacaa kə.

² Ma kaasa ma təyi teu kə, na má kreyeli mpi mpi paa ηmana Isə təsele tə. Paa wola, na liyitee nyəyətə, na nyəyəluyə mayamaya, na pə kuvsemoyu, na kpenkpelasi, na liyitee pəe kukpəetee, na kacəka nyəna nna a teeki kəkə tə. Na nna a wəna ηmalum ke waani waani tə. Na pəe kuhulumee ke səsəm.

³ Ye pə kaasa ma mayamaya ma wənav isu wola na liyitee nyəyətə, ue ma haaki-ti si pá ηmana ma Isə təsele. Ma səsəyi-təyi pə təna mpi ma təma tayanoyu si pá ηmana Isə təsele nte ma səla teu tə pə tə.

⁴ Maa ha Ofii tetu nyéma wola ke tənənaa nunowa (100) na liyitee nyəyətə kəpantə ke tənənaa ηmənuyə na nule (240) na pá matí Isə təsele koloosi tə na pə taa tə.

⁵ Təv, nənəə awe ká ha Tacaa ke wola yaa liyitee nyəyətə na luyu kulomoyu. Uəna canəm təma lataa lu Isə təsele taa wontu?

⁶ Mpyúy lseyeli kpeka na pə tēsi nyoyu nyéma na yoolaa iyaga (1000) nyoyu nyéma na nunowa (100) nyoyu nyéma na wulav təmlataa nyoyu nyéma tisaa si paa hana luyu kulomoyu,

⁷ ke wola tōnēnaa niunwa na nutoso na naanwa (170), na wola nyəgətu ke iyisi naanwa (10000), na liyitee nyəgətu ke tōnēnaa ηmυnyu na niunwa (300) na waali, na nyəgəlyu kuεεmuyu isu tōnēnaa nasətosu (600), nyəgəlyu mayamaɣa ke tōnēnaa iyisi tooso (3000) na pá lana Iso təsele təmlē.

⁸ Mpyóy lēlaa ná cēla liyitee pēe ke Keεsəη lulyu tu Yehiyeli si pá tú Iso təsele kpancoou taa.

⁹ Lotu kulūmtu ke mpe inɪ pa tēna pa hana pa kucəəη na pa lanɣa hulūmaa. Wulau Tafiti mayamaɣa lanɣe ka hulūmaa ké pə tu fēi.

Tafiti Iso sələmyu

¹⁰ Mpyóy Tafiti sama Iso ké Iseyeli samaa tēna kin si: Hai, Yakəpu Iso Tacaa, yēlaa í saηi-η tam tō.

¹¹ Nyayale səsə na toη tu na teeli tu na tam tō tu. Nyá tēna isətaa na ate nyəm tēna. Nyayale kawulaya tu na pə tēna pə tu.

¹² Nyá haakəna wēnaw na í tɣyɪ teeli na í ηmakəla pə tēna. Nyá niη taa ké toη na pəsuyu wēe si í la na paa awe nyuyu kuli yaa í nyə toη.

¹³ Pə tō ké ta Iso tə saηi-η na tə puyuləɣi nyá hətē səsəle.

¹⁴ Ma na ma yēlaa tə ta ke pulu. Pəcə pə taya tá toη taa ké tə pəsaa na tə ha-η kucəəη inē. Nyá hana-tuyu pə tēna. Mpi n ha-tu təɣə tə haaki-η.

¹⁵ Tá na tá caanaa tə wē-η teitei ké isu mūlaa na cayalaa, na tá weesiη wē ate cəneye isu isotom, naani nəɣəlu i fēi.

¹⁶ Ta Iso Tacaa tə kaa wontu ke huɣule si tə ηmaaki timpi tu seeki-η tō, na nyá hətē Naηη nyənte taa. Nyá tēna pə tənaya mpu.

17 Hai, ma Iso, ma nyῶmá si n mayasəyi yəlaa lotunaa taa hῶwee kῶnmelee na í san tampana təhlaa. Na lotu kῶlῶmtu ke ma hana-η ma wenav. Ma nawa nyá yəlaa kotaa si pa haaki-η mpῶ tətῶ na lanhῶlῶmle.

18 Hai, ta caanaa Apəlaham na Isaaka na Yakəpu pa Iso Tacaa, yelee na nyá yəlaa ləmayasəe wee nyá tῶ ké tam ké mpῶ.

19 Ha ma pəyalv Salῶmῆη ke lotu kῶlῶmtu na í təkῶ nyá kῶsəsutv na nyá kῶseyəsətv na nyá kiin na í laki-ι. I ηmá kutuluγy ηku kv təmlə ma tayana isəntῶ tῶ.

20 Mῶpῶyῶ Tafiti tasa kotilaa ke heeluyy tətῶ si: I see mῶ Iso Tacaa ke í na təmlə.

Ulena pa təna pá lun akula na pá see pa caanaa Iso Tacaa na pá hənti pa wulav ke atə.

Tafiti səm na Salῶmῆη kawulaya

21 Mῶpῶyῶ tev fema tanaη, ulena pá la Tacaa ke kətasi nsi kəkῶ lusa si təna tῶ, na nῶyῶ kῶlῶmaya krentuyv nyənsi ke latəcənaa iyaya (1000), na iwaaη ke iyaya (1000), na iweesi ke mpῶ tətῶ na pə sῶlῶm. Haləna Iseyeli nyῶma təna mpa paa kotaa tῶ pá tῶyῶ kətaya tῶyῶnaya na pῶ tala-wə.

22 Ulena pá tῶyῶ kῶyaku ηku na pá nyῶῶ Tacaa isəntaa na lanhῶlῶmle səsῶle. Na pá tasa Tafiti pəyalv Salῶmῆη ke kawulaya kpaῶ ke tῶm naale nyəm. Na pá pəli-ι nim na Tacaa hətə taa. Na pá pəli nim ke Satəki tətῶ, na ílé í pəsi kətῶlv səsῶ.

23 Mῶpῶyῶ Salῶmῆη kpaῶa Tacaa Kawulaya kumte tῶ na í ləeti ι caa Tafiti lonte, na ι kawulaya tῶη teu na Iseyeli nyῶma təna tῶna-ι.

24 Ulena tetv təkəlaa na yoolaa na Tafiti pəyalaa ləlaa nuna-ι.

²⁵ Μρύγύ Tacaa sōsa ι nyuyy ke kusuyy ke Iseyeli nyóma tēna isentaa. Na í yele na ι kawulaya hēte yaa na pē kēli isu mpa pa laala-ι Iseyeli kawulaya kumte tō kē cayale tō.

²⁶ Iseyeli nyóma kukpentuyy tō kē Seseē pəyalv Tafiiti ká tōya kawulaya.

²⁷ Ι tōya Hepəlōη icate tō kē pusi naatosompəyōlaya. Yosalem icate tō kē pusi hiu na naanvwa na tooso, na sí kpentι nulε.

²⁸ Ι səpəna kpatəlaya kupaηka kē, na toη na teeli. Uena ι pəyalv Saloməη lεeti ι lonte.

²⁹ Pa ηmaa wulav Tafiiti təm kancaalaya na tē tənaya ke nalv Samiyeli na Iso kuyəyotutv teləsulv Nataη na Katι pa takəlasι taa.

³⁰ Si taa kē pa keesa ι kawulaya na ι teeli na ι tēma pē təm. Na pē tēna mpi pē lapa Iseyeli taa, na Kawulasι lensι taa tō.

PIIPILI USO TOM TAKELAYA
Portions of the Holy Bible in the Lokpa language of
Benin

copyright © 1999 SIM

Language: Lokpa (Lukpa)

Translation by: SIM

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2017-10-16

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 18 Apr 2025 from source files dated 31 Aug 2023

ef14191a-91f7-51c1-ac89-7b93dd7c4377